

Safety Information: GPS EBB_EKW Cookware and Accessories

EN - English (English)

Safety Information






- **Material Safety:**
 - All products listed are made of non-toxic materials such as aluminum, silicone, stainless steel, TPR (Thermoplastic Rubber), and wood, compliant with EU safety standards.
 - For items containing metal parts (e.g., pot lids, frying pans), ensure no sharp edges are exposed to avoid injury.
 - Silicone and TPR materials used in handles and knobs are heat-resistant and non-slip, ensuring user safety during handling.
 - **Handling and Storage:**
 - Store products in a dry place to avoid corrosion or damage, especially for metal-based products.
 - Ensure proper ventilation when using items like frying pans to avoid excessive heat build-up.
 - **Temperature Warning:**
 - **Induction frying pans** are designed for use on induction cooktops only. Do not use them on non-induction heat sources to prevent overheating.
 - **Pot lids, pizza pans, and splatter screens** may become very hot during use; always handle with care using proper oven mitts or pot holders.
 - **Small Parts Risk:**
 - Items such as **pot lid knobs** and **handles** may contain small removable parts. Keep these away from children to prevent choking hazards.
 - **Risk of Burns or Scalding:**
 - Always ensure that **hot cooking surfaces** are handled with care, especially when using **pot splatter screens** or **frying pans** on high heat.
-

Usage Information

- **Induction Frying Pans:**
 - Suitable for induction cooking.
 - Always ensure that the pan is completely dry before use.
 - For best results, use moderate heat to avoid damaging the coating or warping the pan.
 - Clean thoroughly after each use to prevent buildup that may affect performance.
- **Pizza Pans:**
 - **Regular pizza pans** can be used for baking pizzas, pastries, or other baked goods.

- The **perforated pizza pans** allow for better airflow and crispiness when baking.
 - **Silicone pizza pans** are designed for easy release and quick cleanup. Suitable for baking at temperatures up to 230°C.
 - **Pot Lids and Handles:**
 - Pot lids with knobs and handles should be firmly secured before use to prevent accidental removal during cooking.
 - **Silicone and stainless steel handles** provide a secure grip and should be checked regularly for wear.
 - **Pot lid knobs** should be inspected for secure attachment before each use.
 - **Pot Splatter Screens:**
 - **Splatter screens** should be used to prevent hot liquids or oils from splashing during cooking, particularly when frying or boiling.
 - Ensure the splatter screen fits securely on the pot before use to avoid accidents.
 - **Cooking Bags:**
 - Follow instructions on the **potato cook bags** to ensure optimal cooking and prevent burns.
 - Never use the bags in direct contact with an open flame.
 - **Trivets and Spoon Rests:**
 - **Pot trivets** protect surfaces from hot pots and should be placed on a flat surface.
 - Use **spoon rests** to hold cooking utensils and prevent messes.
-

Warning Labels

- **Warning:** Hot Surface

Always handle products with care once heated. Use oven mitts or a cloth to avoid burns.
- **Caution:** Small Parts

Keep small parts out of reach of children to prevent accidental swallowing.
- **Warning:** Sharp Edges

Be cautious of sharp edges, especially on metal parts such as frying pan rims or pizza pans.
- **Warning:** Do Not Use on Non-Induction Cooktops

Use frying pans only on induction cooktops to prevent overheating and damage.
- **Warning:** Risk of Electrical Shock

Ensure the product is disconnected from power sources before cleaning or adjusting.



We reserve the right to make changes to the text, design, and technical data of the product without notice. This document is created in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR) and ensures that the products listed meet all necessary safety and traceability requirements as mandated under EU law.

ES - Español (Spanish)

Información de seguridad




- **Seguridad de materiales:**
 - Todos los productos listados están hechos de materiales no tóxicos como aluminio, silicona, acero inoxidable, TPR (goma termoplástica) y madera, cumpliendo con las normas de seguridad de la UE.
 - Para los artículos que contienen partes metálicas (como las tapas de las ollas, sartenes), asegúrese de que no haya bordes afilados expuestos para evitar lesiones.
 - Los materiales de silicona y TPR utilizados en las asas y perillas son resistentes al calor y antideslizantes, lo que garantiza la seguridad del usuario durante su manejo.
 - **Manejo y almacenamiento:**
 - Almacene los productos en un lugar seco para evitar la corrosión o el daño, especialmente para los productos metálicos.
 - Asegúrese de una ventilación adecuada al usar artículos como sartenes para evitar la acumulación excesiva de calor.
 - **Advertencia de temperatura:**
 - **Las sartenes de inducción** están diseñadas para su uso solo en placas de inducción. No las use en fuentes de calor no inductivas para evitar el sobrecalentamiento.
 - **Las tapas de las ollas, los moldes para pizza y las pantallas contra salpicaduras** pueden volverse muy calientes durante su uso; manipúlelas con cuidado usando guantes de cocina o agarraderas.
 - **Riesgo de piezas pequeñas:**
 - Los artículos como **las perillas de las tapas de las ollas y las asas** pueden contener partes pequeñas que se pueden quitar. Manténgalas fuera del alcance de los niños para evitar riesgos de asfixia.
 - **Riesgo de quemaduras o escaldaduras:**
 - Asegúrese de que **las superficies de cocción calientes** se manejen con cuidado, especialmente cuando se usan **pantallas contra salpicaduras de las ollas o sartenes** a alta temperatura.
-

Información de uso



- **Sartenes de inducción:**
 - Apto para cocinas de inducción.
 - Asegúrese de que la sartén esté completamente seca antes de usarla.

- Para obtener los mejores resultados, utilice calor moderado para evitar dañar el revestimiento o deformar la sartén.
- Lave bien después de cada uso para evitar acumulaciones que puedan afectar el rendimiento.
- **Moldes para pizza:**
 - **Los moldes para pizza regulares** se pueden usar para hornear pizzas, pasteles o productos de panadería.
 - **Los moldes perforados para pizza** permiten una mejor circulación de aire y un horneado más crujiente.
 - **Los moldes de silicona para pizza** están diseñados para un fácil desmoldeo y una limpieza rápida. Apto para hornear a temperaturas de hasta 230°C.
- **Tapa de las ollas y asas:**
 - Las tapas de las ollas con perillas y asas deben asegurarse firmemente antes de su uso para evitar la extracción accidental durante la cocción.
 - **Las asas de silicona y acero inoxidable** brindan un agarre seguro y deben revisarse regularmente por desgaste.
 - **Las perillas de las tapas de las ollas** deben inspeccionarse para asegurarse de que estén bien sujetas antes de cada uso.
- **Pantallas contra salpicaduras de las ollas:**
 - **Las pantallas contra salpicaduras** deben usarse para evitar que los líquidos calientes o aceites salpiquen durante la cocción, especialmente cuando se fríe o hierve.
 - Asegúrese de que la pantalla contra salpicaduras encaje de manera segura en la olla antes de usarla.
- **Bolsas de cocina:**
 - Siga las instrucciones en las **bolsas para cocinar papas** para garantizar una cocción óptima y evitar quemaduras.
 - Nunca use las bolsas en contacto directo con una llama abierta.
- **Posavasos y descansadores de cucharas:**
 - **Los posavasos para ollas** protegen las superficies del calor de las ollas y deben colocarse sobre una superficie plana.
 - Use **los descansadores de cucharas** para sostener los utensilios de cocina y evitar derrames.

Etiquetas de advertencia (con símbolos)

- **Advertencia:** Superficie caliente

Maneje los productos con cuidado una vez calentados. Use guantes de cocina o un paño para evitar quemaduras.
- **Precaución:** Piezas pequeñas

Mantenga las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños para evitar que las traguen accidentalmente.
- **Advertencia:** Bordes afilados

Tenga cuidado con los bordes afilados, especialmente en las partes metálicas como los bordes de las sartenes o los moldes para pizza.



- **Advertencia:** No usar en cocinas de inducción no compatibles

Use las sartenes solo en cocinas de inducción para evitar sobrecalentamientos y daños.
- **Advertencia:** Riesgo de choque eléctrico

Asegúrese de que el producto esté desconectado de las fuentes de energía antes de limpiarlo o ajustarlo.

Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el texto, diseño y datos técnicos del producto sin previo aviso. Este documento ha sido creado conforme al Reglamento General de Seguridad de los Productos de la UE (GPSR) y garantiza que los productos listados cumplen con todos los requisitos de seguridad y trazabilidad según lo exige la legislación de la UE.

FR - Français (French)

Informations de sécurité

- **Sécurité des matériaux :**
 - Tous les produits listés sont fabriqués à partir de matériaux non toxiques tels que l'aluminium, le silicone, l'acier inoxydable, le TPR (caoutchouc thermoplastique) et le bois, conformes aux normes de sécurité de l'UE.
 - Pour les articles contenant des pièces métalliques (par exemple les couvercles de casseroles, les poêles), veillez à ce qu'aucun bord tranchant ne soit exposé pour éviter les blessures.
 - Les matériaux en silicone et TPR utilisés dans les poignées et les boutons sont résistants à la chaleur et antidérapants, garantissant la sécurité de l'utilisateur lors de leur manipulation.
- **Manipulation et stockage :**
 - Conservez les produits dans un endroit sec pour éviter la corrosion ou les dommages, en particulier pour les produits métalliques.
 - Veillez à une ventilation adéquate lors de l'utilisation d'articles tels que des poêles afin d'éviter une accumulation excessive de chaleur.
- **Avertissement de température :**
 - **Les poêles à induction** sont conçues pour être utilisées uniquement sur des plaques à induction. Ne les utilisez pas sur des sources de chaleur non-induction pour éviter la surchauffe.
 - **Les couvercles de casseroles, les plaques à pizza et les grilles anti-éclaboussures** peuvent devenir très chauds lors de l'utilisation ; manipulez-les avec soin en utilisant des gants de cuisine ou des maniques.
- **Risque de petites pièces :**
 - Les articles tels que **les boutons de couvercles de casserole et les poignées** peuvent contenir des pièces petites et amovibles. Gardez-les hors de portée des enfants pour éviter les risques d'étouffement.
- **Risque de brûlures ou d'ébouillantage :**

- Assurez-vous que **les surfaces de cuisson chaudes** sont manipulées avec soin, surtout lorsque vous utilisez **les grilles anti-éclaboussures** ou **les poêles** à haute température.
-

Informations d'utilisation

- **Poêles à induction :**
 - Convient pour les cuisinières à induction.
 - Assurez-vous que la poêle soit complètement sèche avant de l'utiliser.
 - Pour de meilleurs résultats, utilisez une chaleur modérée pour éviter d'endommager le revêtement ou de déformer la poêle.
 - Nettoyez soigneusement après chaque utilisation pour éviter l'accumulation qui pourrait affecter les performances.
 - **Plaques à pizza :**
 - **Les plaques à pizza classiques** peuvent être utilisées pour cuire des pizzas, des pâtisseries ou d'autres produits de boulangerie.
 - **Les plaques à pizza perforées** permettent une meilleure circulation de l'air et une croûte plus croustillante pendant la cuisson.
 - **Les plaques à pizza en silicone** sont conçues pour un démoulage facile et un nettoyage rapide. Convient pour la cuisson à des températures allant jusqu'à 230°C.
 - **Couvercles de casseroles et poignées :**
 - Les couvercles de casseroles avec boutons et poignées doivent être solidement fixés avant utilisation pour éviter qu'ils ne se détachent accidentellement pendant la cuisson.
 - **Les poignées en silicone et en acier inoxydable** offrent une prise sûre et doivent être vérifiées régulièrement pour détecter toute usure.
 - **Les boutons de couvercles de casseroles** doivent être vérifiés pour s'assurer qu'ils sont correctement fixés avant chaque utilisation.
 - **Grilles anti-éclaboussures :**
 - **Les grilles anti-éclaboussures** doivent être utilisées pour empêcher les liquides chauds ou les huiles de gicler pendant la cuisson, en particulier lors de la friture ou de l'ébullition.
 - Assurez-vous que la grille anti-éclaboussures soit bien fixée à la casserole avant de l'utiliser.
 - **Sacs de cuisson :**
 - Suivez les instructions sur les **sacs de cuisson pour pommes de terre** pour garantir une cuisson optimale et éviter les brûlures.
 - Ne jamais utiliser les sacs en contact direct avec une flamme nue.
 - **Coussins et repose-cuillères :**
 - **Les coussins pour casseroles** protègent les surfaces de la chaleur des casseroles et doivent être placés sur une surface plane.
 - Utilisez **les repose-cuillères** pour maintenir les ustensiles de cuisine et éviter les éclaboussures.
-

Étiquettes d'avertissement (avec symboles)

- **Avertissement** : Surface chaude



Manipulez les produits avec soin une fois chauffés. Utilisez des gants de cuisine ou un chiffon pour éviter les brûlures.

- **Précaution** : Petites pièces



Gardez les petites pièces hors de portée des enfants pour éviter les risques d'étouffement.

- **Avertissement** : Bords tranchants



Soyez prudent avec les bords tranchants, notamment sur les pièces métalliques comme les bords des poêles ou des plaques à pizza.

- **Avertissement** : Ne pas utiliser sur des plaques de cuisson non-induction



Utilisez les poêles uniquement sur des plaques de cuisson à induction pour éviter la surchauffe et les dommages.

- **Avertissement** : Risque de choc électrique



Assurez-vous que le produit soit débranché des sources d'alimentation avant de le nettoyer ou de l'ajuster.



Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications au texte, au design et aux données techniques du produit sans préavis. Ce document a été créé conformément au Règlement Général sur la Sécurité des Produits de l'UE (GPSR) et garantit que les produits listés respectent toutes les exigences de sécurité et de traçabilité conformément à la législation de l'UE.

DE - Deutsch (German)

Sicherheitsinformationen

- **Material Sicherheit:**
 - Alle aufgeführten Produkte bestehen aus ungiftigen Materialien wie Aluminium, Silikon, Edelstahl, TPR (thermoplastisches Gummi) und Holz und entsprechen den Sicherheitsstandards der EU.
 - Bei Artikeln, die Metallteile enthalten (z. B. Topfdeckel, Pfannen), stellen Sie sicher, dass keine scharfen Kanten freiliegen, um Verletzungen zu vermeiden.
 - Silikon- und TPR-Materialien, die in Griffen und Knöpfen verwendet werden, sind hitzebeständig und rutschfest und gewährleisten eine sichere Handhabung.
- **Handhabung und Lagerung:**
 - Lagern Sie die Produkte an einem trockenen Ort, um Korrosion oder Beschädigungen, insbesondere bei Metallprodukten, zu vermeiden.
 - Achten Sie bei der Verwendung von Artikeln wie Pfannen auf eine gute Belüftung, um eine übermäßige Wärmeentwicklung zu vermeiden.






- **Temperaturwarnung:**
 - **Induktionspfannen** sind nur für die Verwendung auf Induktionskochfeldern geeignet. Verwenden Sie sie nicht auf nicht-induktiven Wärmequellen, um Überhitzung zu vermeiden.
 - **Topfdeckel, Pizzapfannen und Spritzschutzdecken** können während der Verwendung sehr heiß werden; greifen Sie immer mit Vorsicht zu und verwenden Sie geeignete Ofenhandschuhe oder Topflappen.
 - **Risikoinformation für kleine Teile:**
 - Artikel wie **Topfdeckelknöpfe** und **Griffe** können kleine abnehmbare Teile enthalten. Halten Sie diese außerhalb der Reichweite von Kindern, um Erstickungsgefahr zu vermeiden.
 - **Brand- oder Verbrühungsgefahr:**
 - Achten Sie darauf, dass **heiße Kochflächen** mit Vorsicht gehandhabt werden, insbesondere bei der Verwendung von **Spritzschutzdecken für Töpfe** oder **Pfannen** bei hohen Temperaturen.
-

Verwendungshinweise

- **Induktionspfannen:**
 - Geeignet für Induktionskochfelder.
 - Stellen Sie sicher, dass die Pfanne vor der Verwendung vollständig trocken ist.
 - Verwenden Sie bei Bedarf mittlere Hitze, um eine Beschädigung der Beschichtung oder Verformung der Pfanne zu vermeiden.
 - Reinigen Sie sie nach jedem Gebrauch gründlich, um Ablagerungen zu verhindern, die die Leistung beeinträchtigen könnten.
- **Pizzapfannen:**
 - **Reguläre Pizzapfannen** können zum Backen von Pizzen, Gebäck oder anderen Backwaren verwendet werden.
 - **Perforierte Pizzapfannen** ermöglichen eine bessere Luftzirkulation und eine knusprigere Kruste.
 - **Silikon-Pizzapfannen** sind für eine einfache Entnahme und schnelle Reinigung ausgelegt. Geeignet für Temperaturen bis zu 230°C.
- **Topfdeckel und Griffe:**
 - Stellen Sie sicher, dass die Topfdeckel mit Knöpfen und Griffen vor der Verwendung fest verschlossen sind, um ein versehentliches Entfernen während des Kochens zu verhindern.
 - **Silikon- und Edelstahlgriffe** sorgen für sicheren Halt und sollten regelmäßig auf Abnutzung überprüft werden.
 - **Topfdeckelknöpfe** sollten vor jedem Gebrauch auf ihre sichere Befestigung geprüft werden.
- **Spritzschutzdecken:**
 - **Spritzschutzdecken** sollten verwendet werden, um zu verhindern, dass heiße Flüssigkeiten oder Öle während des Kochens, insbesondere beim Frittieren oder Kochen, spritzen.
 - Stellen Sie sicher, dass die Spritzschutzdecke sicher auf dem Topf sitzt, bevor Sie sie verwenden.
- **Kochbeutel:**

- Befolgen Sie die Anweisungen auf den **Kartoffelkochbeuteln**, um eine optimale Kochleistung zu gewährleisten und Verbrennungen zu vermeiden.
 - Verwenden Sie die Beutel nicht im direkten Kontakt mit offener Flamme.
 - **Topfuntersetzer und Löffelablagen:**
 - **Topfuntersetzer** schützen Oberflächen vor heißen Töpfen und sollten auf einer flachen Fläche platziert werden.
 - Verwenden Sie **Löffelablagen**, um Kochutensilien zu halten und Unordnung zu vermeiden.
-

Warnetiketten (mit Symbolen)

- **Warnung:** Heiße Oberfläche

Handhaben Sie Produkte mit Vorsicht, wenn sie erhitzt sind. Verwenden Sie Ofenhandschuhe oder ein Tuch, um Verbrennungen zu vermeiden.
- **Vorsicht:** Kleine Teile

Halten Sie kleine Teile außerhalb der Reichweite von Kindern, um versehentliches Verschlucken zu vermeiden.
- **Warnung:** Scharfe Kanten

Seien Sie vorsichtig mit scharfen Kanten, insbesondere an Metallteilen wie den Rändern von Pfannen oder Pizzapfannen.
- **Warnung:** Nicht auf nicht-induktiven Kochfeldern verwenden

Verwenden Sie Pfannen nur auf Induktionskochfeldern, um Überhitzung und Schäden zu vermeiden.
- **Warnung:** Elektrischer Schockgefahr

Stellen Sie sicher, dass das Produkt vor der Reinigung oder Anpassung vom Stromnetz getrennt ist.



Wir behalten uns das Recht vor, Änderungen am Text, Design und an den technischen Daten des Produkts ohne vorherige Ankündigung vorzunehmen. Dieses Dokument wurde in Übereinstimmung mit der EU-Verordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt und stellt sicher, dass die aufgeführten Produkte alle erforderlichen Sicherheits- und Rückverfolgbarkeitsanforderungen gemäß den EU-Vorschriften erfüllen.

IT - Italiano (Italian)

Informazioni di sicurezza

- **Sicurezza dei materiali:**

- Tutti i prodotti elencati sono realizzati con materiali non tossici come alluminio, silicone, acciaio inossidabile, TPR (gomma termoplastica) e legno, conformi agli standard di sicurezza dell'UE.
 - Per gli articoli che contengono parti metalliche (ad esempio i coperchi delle pentole, le padelle), assicurarsi che non vi siano bordi taglienti esposti per evitare lesioni.
 - I materiali in silicone e TPR utilizzati in manici e pomelli sono resistenti al calore e antiscivolo, garantendo la sicurezza dell'utente durante l'uso.
 - **Manutenzione e stoccaggio:**
 - Conservare i prodotti in un luogo asciutto per evitare corrosione o danni, in particolare per i prodotti metallici.
 - Assicurarsi di avere una buona ventilazione quando si utilizzano articoli come le padelle per evitare l'accumulo di calore.
 - **Avvertenza sulla temperatura:**
 - **Le padelle a induzione** sono progettate per l'uso solo su piani cottura a induzione. Non utilizzarle su fonti di calore non a induzione per evitare il surriscaldamento.
 - **I coperchi delle pentole, le teglie per pizza e le griglie anti-spruzzi** possono diventare molto caldi durante l'uso; maneggiare con attenzione utilizzando guanti da forno o presine.
 - **Rischio di parti piccole:**
 - Gli articoli come **i pomelli dei coperchi delle pentole e i manici** possono contenere piccole parti rimovibili. Tenere lontano dalla portata dei bambini per evitare rischi di soffocamento.
 - **Rischio di scottature o ustioni:**
 - Assicurarsi che **le superfici di cottura calde** siano maneggiate con cautela, soprattutto quando si utilizzano **griglie anti-spruzzi per pentole o padelle** a temperature elevate.
-

Informazioni sull'uso

- **Padelle a induzione:**
 - Adatte per piani cottura a induzione.
 - Assicurarsi che la padella sia completamente asciutta prima dell'uso.
 - Per ottenere i migliori risultati, utilizzare calore moderato per evitare danni al rivestimento o la deformazione della padella.
 - Pulire accuratamente dopo ogni uso per evitare accumuli che possano compromettere le prestazioni.
- **Teglie per pizza:**
 - **Le teglie per pizza tradizionali** possono essere utilizzate per cuocere pizze, dolci o altri prodotti da forno.
 - **Le teglie per pizza perforate** consentono una migliore circolazione dell'aria e una crosta più croccante durante la cottura.
 - **Le teglie per pizza in silicone** sono progettate per un facile sgancio e una rapida pulizia. Adatte per la cottura a temperature fino a 230°C.
- **Coperchi delle pentole e manici:**
 - I coperchi delle pentole con pomelli e manici devono essere fissati saldamente prima dell'uso per evitare che si stacchino accidentalmente durante la cottura.

- **Manici in silicone e acciaio inox** offrono una presa sicura e devono essere ispezionati regolarmente per verificare l'usura.
- **I pomelli dei coperchi delle pentole** devono essere controllati per assicurarsi che siano saldamente fissati prima di ogni uso.
- **Griglie anti-spruzzi per pentole:**
 - **Le griglie anti-spruzzi** devono essere utilizzate per evitare che i liquidi caldi o gli oli schizzino durante la cottura, in particolare quando si frigge o si fa bollire.
 - Assicurarsi che la griglia anti-spruzzi sia ben fissata sulla pentola prima dell'uso.
- **Sacchetti per la cottura:**
 - Seguire le istruzioni sui **sacchetti per cuocere le patate** per garantire una cottura ottimale e prevenire scottature.
 - Non utilizzare mai i sacchetti a contatto diretto con fiamme libere.
- **Sottopentola e porta-cucchiai:**
 - **I sottopentola** proteggono le superfici dal calore delle pentole e devono essere posizionati su una superficie piana.
 - Utilizzare **i porta-cucchiai** per mantenere gli utensili da cucina e prevenire disordini.

Etichette di avvertenza (con simboli)

- **Avvertenza:** Superficie calda



Manipolare i prodotti con attenzione una volta riscaldati. Usare guanti da forno o un panno per evitare scottature.

- **Attenzione:** Piccole parti



Tenere le piccole parti fuori dalla portata dei bambini per evitare soffocamento accidentale.

- **Avvertenza:** Bordo tagliente



Fare attenzione ai bordi taglienti, in particolare sulle parti metalliche come i bordi delle padelle o delle teglie per pizza.

- **Avvertenza:** Non utilizzare su piani cottura non a induzione



Utilizzare le padelle solo su piani cottura a induzione per evitare surriscaldamenti e danni.

- **Avvertenza:** Rischio di scosse elettriche



Assicurarsi che il prodotto sia scollegato dalle fonti di alimentazione prima di pulirlo o regolarlo.



Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al testo, al design e ai dati tecnici del prodotto senza preavviso. Questo documento è stato redatto in conformità con il Regolamento

Generale sulla Sicurezza dei Producti dell'UE (GPSR) e garantisce che i producti elencati soddissfino tutti i requisiti di sicurezza e tracciabilit  come stabilito dalla legislazione dell'UE.

NL - Nederlands (Dutch)

Veiligheidsinformatie





- **Materiaalveiligheid:**
 - Alle vermelde producten zijn gemaakt van niet-giftige materialen zoals aluminium, siliconen, roestvrij staal, TPR (thermoplastisch rubber) en hout, in overeenstemming met de EU-veiligheidsnormen.
 - Voor artikelen die metalen onderdelen bevatten (bijv. deksels van pannen, koekenpannen), zorg ervoor dat er geen scherpe randen blootliggen om verwondingen te voorkomen.
 - Siliconen- en TPR-materialen die in handgrepen en knoppen worden gebruikt, zijn hittebestendig en antislip, waardoor de veiligheid van de gebruiker tijdens het hanteren wordt gewaarborgd.
- **Handhaving en opslag:**
 - Bewaar de producten op een droge plaats om corrosie of schade te voorkomen, vooral voor metalen producten.
 - Zorg voor voldoende ventilatie bij het gebruik van artikelen zoals koekenpannen om oververhitting te voorkomen.
- **Temperatuurwaarschuwing:**
 - **Inductie koekenpannen** zijn uitsluitend geschikt voor gebruik op inductiekookplaten. Gebruik ze niet op andere warmtebronnen om oververhitting te voorkomen.
 - **De deksels van pannen, pizzapanen en spatschermen** kunnen zeer heet worden tijdens gebruik; altijd voorzichtig hanteren met ovenwanten of pannenlappen.
- **Kleine onderdelenrisico:**
 - Artikelen zoals **de knoppen van pannendeksels** en **handgrepen** kunnen kleine verwijderbare onderdelen bevatten. Houd ze uit de buurt van kinderen om verstikkingsgevaar te voorkomen.
- **Brandwonden of verbranding:**
 - Zorg ervoor dat **hete kookoppervlakken** voorzichtig worden behandeld, vooral wanneer **spatschermen voor pannen of koekenpannen** op hoge temperatuur worden gebruikt.

Gebruiksaanformatie

- **Inductie koekenpannen:**
 - Geschikt voor inductiekookplaten.
 - Zorg ervoor dat de pan volledig droog is voor gebruik.
 - Gebruik matige hitte om beschadiging van de coating of vervorming van de pan te voorkomen.
 - Reinig de pan grondig na elk gebruik om ophoping van vuil te voorkomen.

- **Pizzapannen:**
 - **Reguliere pizzapannen** kunnen worden gebruikt om pizza's, gebak of andere gebakken producten te maken.
 - **Geperforeerde pizzapannen** zorgen voor een betere luchtcirculatie en een krokantere korst.
 - **Siliconen pizzapannen** zijn ontworpen voor gemakkelijke verwijdering en snelle reiniging. Geschikt voor bakken bij temperaturen tot 230°C.
- **Pannendecksels en handgrepen:**
 - Pannendecksels met knoppen en handgrepen moeten stevig worden bevestigd voor gebruik om te voorkomen dat ze tijdens het koken per ongeluk loskomen.
 - **Siliconen- en roestvrijstalen handgrepen** bieden een veilige grip en moeten regelmatig op slijtage worden gecontroleerd.
 - **Pannendecksels** moeten voor gebruik op een veilige bevestiging worden gecontroleerd.
- **Spatschermen voor pannen:**
 - **Spatschermen** moeten worden gebruikt om te voorkomen dat hete vloeistoffen of oliën tijdens het koken, vooral bij frituren of koken, spatten.
 - Zorg ervoor dat het spatscherm goed op de pan zit voordat je het gebruikt.
- **Kookzakken:**
 - Volg de instructies op de **aardappel kookzakken** voor optimale kookprestaties en vermijd brandwonden.
 - Gebruik de zakken nooit in direct contact met open vuur.
- **Pannendragers en lepelhouders:**
 - **Pannendragers** beschermen oppervlakken tegen hitte van pannen en moeten op een vlakke ondergrond worden geplaatst.
 - Gebruik **lepelhouders** om kookgerei op zijn plaats te houden en morsen te voorkomen.

Waarschuwing Labels (met symbolen)

- **Waarschuwing:** Hete oppervlakte

Behandel producten voorzichtig wanneer ze opgewarmd zijn. Gebruik ovenwanten of een doek om brandwonden te voorkomen.
- **Let op:** Kleine onderdelen

Houd kleine onderdelen buiten bereik van kinderen om verstikkingsgevaar te voorkomen.
- **Waarschuwing:** Scherpe randen

Wees voorzichtig met scherpe randen, vooral bij metalen onderdelen zoals de randen van koekenpannen of pizzapannen.
- **Waarschuwing:** Niet gebruiken op niet-inductie kookplaten

Gebruik de pannen alleen op inductiekookplaten om oververhitting en schade te voorkomen.



- **Waarschuwing:** Gevaar voor elektrische schokken



Zorg ervoor dat het product van de stroombron is losgekoppeld voordat je het schoonmaakt of aanpast.

Wij behouden ons het recht voor om wijzigingen aan te brengen in de tekst, het ontwerp en de technische gegevens van het product zonder voorafgaande kennisgeving. Dit document is opgesteld in overeenstemming met de Europese Verordening Algemene Productveiligheid (GPSR) en garandeert dat de vermelde producten voldoen aan alle vereiste veiligheids- en traceerbaarheidsnormen volgens de EU-wetgeving.

PT - Português (Portuguese)

Informações de Segurança

- **Segurança dos Materiais:**
 - Todos os produtos listados são fabricados com materiais não tóxicos como alumínio, silicone, aço inoxidável, TPR (borracha termoplástica) e madeira, em conformidade com os padrões de segurança da UE.
 - Para artigos que contêm partes metálicas (como tampas de panelas, frigideiras), verifique se não há bordas afiadas expostas para evitar lesões.
 - Materiais de silicone e TPR usados em alças e botões são resistentes ao calor e antiderrapantes, garantindo a segurança durante o uso.
 - **Manuseio e Armazenamento:**
 - Armazene os produtos em local seco para evitar corrosão ou danos, especialmente em produtos metálicos.
 - Ao utilizar artigos como frigideiras, tenha boa ventilação para evitar o acúmulo de calor excessivo.
 - **Aviso sobre Temperatura:**
 - **Frigideiras de indução** são adequadas apenas para uso em fogões de indução. Não utilize em fontes de calor não induzidas para evitar superaquecimento.
 - **Tampas de panelas, formas de pizza e protetores contra respingos** podem ficar muito quentes durante o uso; manuseie com cuidado utilizando luvas de forno ou panos.
 - **Risco de Peças Pequenas:**
 - Artigos como **botões de tampas de panelas** e **alças** podem conter partes pequenas removíveis. Mantenha fora do alcance de crianças para evitar risco de asfixia.
 - **Risco de Queimaduras ou Escaldaduras:**
 - Manuseie com cuidado as **superfícies quentes de cozimento**, especialmente ao usar **protetores contra respingos para panelas** ou **frigideiras** em altas temperaturas.
-

Informações de Uso

- **Frigideiras de Indução:**
 - Adequadas para fogões de indução.
 - Certifique-se de que a frigideira esteja completamente seca antes de usá-la.
 - Para melhores resultados, utilize calor moderado para evitar danos ao revestimento ou deformação da frigideira.
 - Limpe bem após cada uso para evitar o acúmulo que pode comprometer o desempenho.
- **Formas para Pizza:**
 - **As formas tradicionais para pizza** podem ser usadas para assar pizzas, doces ou outros produtos de panificação.
 - **As formas de pizza perfuradas** permitem uma melhor circulação de ar e uma crosta mais crocante durante o cozimento.
 - **As formas de pizza de silicone** são projetadas para facilitar o desmolde e a limpeza rápida. Adequadas para assar a temperaturas de até 230°C.
- **Tampas de Panelas e Alças:**
 - Certifique-se de que as tampas com botões e alças estejam bem fixadas antes de usá-las para evitar que se soltem durante o uso.
 - **As alças de silicone e aço inoxidável** proporcionam uma pegada segura e devem ser verificadas regularmente para sinais de desgaste.
 - **Os botões das tampas das panelas** devem ser verificados para garantir que estejam bem fixados antes de cada uso.
- **Protetores contra Respingo:**
 - **Os protetores contra respingos** devem ser usados para evitar que líquidos quentes ou óleos respinguem durante o cozimento, especialmente ao fritar ou ferver.
 - Certifique-se de que o protetor contra respingos esteja bem preso à panela antes de usá-lo.
- **Sacos de Cozimento:**
 - Siga as instruções nos **sacos para cozinhar batatas** para garantir um desempenho ideal e evitar queimaduras.
 - Nunca use os sacos em contato direto com chama aberta.
- **Protetores de Panelas e Apoios para Colheres:**
 - **Os protetores de panelas** protegem superfícies contra calor excessivo e devem ser colocados em uma superfície plana.
 - Utilize **os apoios para colheres** para manter utensílios de cozinha e evitar sujeira.

Etiquetas de Advertência (com símbolos)

- **Aviso:** Superfície quente



Manuseie com cuidado quando os produtos estiverem quentes. Use luvas de forno ou um pano para evitar queimaduras.

- **Cuidado:** Partes pequenas



Mantenha pequenas partes fora do alcance de crianças para evitar asfixia.

- **Aviso:** Bordos afiados



Tenha cuidado com bordos afiados, especialmente nas partes metálicas como as bordas das frigideiras ou formas de pizza.

- **Aviso:** Não utilizar em fogões não induzidos



Utilize as frigideiras apenas em fogões de indução para evitar superaquecimento e danos.

- **Aviso:** Perigo de choque elétrico



Certifique-se de que o produto esteja desconectado da fonte de energia antes de limpá-lo ou ajustá-lo.

Reservamo-nos o direito de fazer alterações no texto, design e dados técnicos do produto sem aviso prévio. Este documento foi criado de acordo com o Regulamento Geral de Segurança de Produtos da UE (GPSR) e garante que os produtos listados atendem a todos os requisitos de segurança e rastreabilidade conforme a legislação da UE.

NO - Norsk (Norwegian)




Sikkerhetsinformasjon

- **Materialtrygghet:**
 - Alle listede produkter er laget av giftfrie materialer som aluminium, silikon, rustfritt stål, TPR (termoplastisk gummi) og tre, i samsvar med EU-standarder for sikkerhet.
 - For artikler som inneholder metallkomponenter (som lokk på kjeler, stekepanner), sørg for at det ikke er skarpe kanter som kan forårsake skader.
 - Silikon- og TPR-materialene som brukes i håndtak og knotter er varmebestandige og anti-skli, og gir sikker bruk.
 - **Håndtering og oppbevaring:**
 - Oppbevar produktene på et tørt sted for å unngå korrosjon eller skade, spesielt for metallprodukter.
 - Sørg for god ventilasjon når du bruker produkter som stekepanner for å unngå overoppheting.
 - **Temperaturadvarsel:**
 - **Induksjonspanner** er kun beregnet for bruk på induksjonskomfyrer. Bruk dem ikke på andre varmekilder for å unngå overoppheting.
 - **Kjelens lokk, pizzapanner og sprutbeskyttere** kan bli svært varme under bruk; håndter forsiktig med ovnhansker eller grytekluter.
 - **Risiko for små deler:**
 - Artikler som **loknapper** og **håndtak** kan inneholde små avtakbare deler. Hold dem utenfor rekkevidde for barn for å unngå kvelningsfare.
 - **Risiko for brannskader eller forbrenninger:**
 - Håndter **hete overflater** med forsiktighet, spesielt når du bruker **sprutbeskyttere for gryter** eller **stekepanner** ved høy temperatur.
-



Bruksinformasjon

- **Induksjonspanner:**
 - Egnet for induksjonskomfyrer.
 - Sørg for at pannen er helt tørr før bruk.
 - Bruk moderat varme for å unngå skader på belegget eller deformering av pannen.
 - Rengjør grundig etter bruk for å unngå opphopning som kan påvirke ytelsen.
- **Pizzapanner:**
 - **Vanlige pizzapanner** kan brukes til å bake pizzaer, bakverk eller andre bakte produkter.
 - **Perforerte pizzapanner** tillater bedre luftcirkulasjon og gir en sprøere skorpe ved baking.
 - **Silikonpizzapanner** er laget for lett fjerning og rask rengjøring. Passer for baking ved temperaturer opptil 230°C.
- **Kjelens lokk og håndtak:**
 - Kontroller at lokk og håndtak er ordentlig festet før bruk for å unngå at de løsner ved et uhell under matlaging.
 - **Silikon- og rustfrie håndtak** gir et sikkert grep og bør jevnlig kontrolleres for slitasje.
 - **Lokknapper** skal alltid sjekkes for å sikre at de er ordentlig festet før bruk.
- **Sprutbeskyttere:**
 - **Sprutbeskyttere** bør brukes for å hindre at varme væsker eller olje spruter under matlaging, spesielt når du steker eller koker.
 - Sørg for at sprutbeskyttelsen er godt festet på pannen før du bruker den.
- **Kokeposer:**
 - Følg instruksjonene på **kokeposer for poteter** for optimal ytelse og for å unngå brannskader.
 - Bruk aldri posene direkte i kontakt med åpen ild.
- **Panneunderlag og skjeholdere:**
 - **Panneunderlag** beskytter overflater mot varmen fra gryter og panner og bør plasseres på en flat overflate.
 - Bruk **skjeholdere** for å holde kjøkkenutstyr på plass og forhindre søl.

Advarselsetiketter (med symboler)

- **Advarsel:** Het overflate

Håndter produkter forsiktig når de er varme. Bruk ovnshansker eller et stoff for å unngå forbrenning.
- **Forsiktig:** Små deler

Hold små deler unna barns rekkevidde for å unngå kvelningsfare.
- **Advarsel:** Skarpe kanter

Vær forsiktig med skarpe kanter, spesielt på metallkomponenter som kantene på stekepanner eller pizzapanner.



- **Advarsel:** Ikke bruk på ikke-induksjonskomfyrer

Bruk kun panner på induksjonskomfyrer for å unngå overoppheting og skade.
 - **Advarsel:** Fare for elektrisk støt

Sørg for at produktet er koblet fra strømforsyningen før rengjøring eller justering.
-

Vi forbeholder oss retten til å gjøre endringer i tekst, design og tekniske data om produktet uten forvarsel. Dette dokumentet er laget i samsvar med EU's Generelle Produkt-sikkerhetsforskrift (GPSR) og garanterer at de listede produktene oppfyller alle sikkerhets- og sporbarhetskrav som fastsatt i EU-lovgivningen.

DA - Dansk (Danish)

Sikkerhedsoplysninger




- **Materialesikkerhed:**
 - Alle listede produkter er lavet af giftfrie materialer såsom aluminium, silikone, rustfrit stål, TPR (termoplastisk gummi) og træ, i overensstemmelse med EU-sikkerhedsstandarder.
 - For artikler, der indeholder metaldele (som låg på gryder, stegepander), skal du sikre dig, at der ikke er skarpe kanter, der kan forårsage skader.
 - Silikone- og TPR-materialer, der anvendes i håndtag og knapper, er varmebestandige og skridsikre og sikrer sikker brug.
 - **Håndtering og opbevaring:**
 - Opbevar produkterne på et tørt sted for at undgå korrosion eller skader, især for metalprodukter.
 - Sørg for god ventilation, når du bruger artikler som stegepander for at undgå overophedning.
 - **Temperaturadvarsel:**
 - **Induktionspander** er kun beregnet til brug på induktionskomfurer. Brug dem ikke på andre varmekilder for at undgå overophedning.
 - **Låg på gryder, pizzapander og stænkskærme** kan blive meget varme under brug; håndter forsigtigt med ovnhandsker eller grydelapper.
 - **Risiko for små dele:**
 - Artikler som **lågknopper** og **håndtag** kan indeholde små aftagelige dele. Hold dem uden for børns rækkevidde for at undgå kvælningsfare.
 - **Risiko for forbrændinger eller skoldning:**
 - Håndter **varme overflader** forsigtigt, især når du bruger **stænkskærme til gryder** eller **stegepander** ved høje temperaturer.
-

Brugsinformation



- **Induktionspander:**

- Eget til induktionskomfurer.
- Sørg for, at panden er helt tør, før du bruger den.
- Brug moderat varme for at undgå skader på belægningen eller deformation af panden.
- Rengør grundigt efter brug for at forhindre ophobning, der kan påvirke ydeevnen.
- **Pizzapander:**
 - **Traditionelle pizzapander** kan bruges til at bage pizzaer, bagværk eller andre bagte produkter.
 - **Perforerede pizzapander** tillader bedre luftcirkulation og giver en sprødere skorpe under bagning.
 - **Silikonpizzapander** er designet til nem fjernelse og hurtig rengøring. Velegnet til bagning ved temperaturer op til 230°C.
- **Låg på gryder og håndtag:**
 - Kontroller, at låg og håndtag er korrekt fastgjort, før du bruger dem for at undgå, at de løsner sig under madlavning.
 - **Silikon- og rustfrit stål-håndtag** giver et sikkert greb og skal regelmæssigt inspiceres for slid.
 - **Lågknopper** skal kontrolleres for at sikre, at de er korrekt fastgjort før brug.
- **Stænkskærme:**
 - **Stænkskærme** skal bruges for at forhindre, at varme væsker eller olie sprøjter under madlavning, især ved stegning eller kogning.
 - Sørg for, at stænkskærmen er korrekt fastgjort til gryden, før du bruger den.
- **Kogeposer:**
 - Følg instruktionerne på **kogeposer til kartofler** for at sikre optimal ydeevne og undgå forbrændinger.
 - Brug aldrig poserne direkte i kontakt med åben ild.
- **Pandeunderlag og skjeholdere:**
 - **Pandeunderlag** beskytter overflader mod varmen fra gryder og pander og bør placeres på en flad overflade.
 - Brug **skjeholdere** for at holde køkkenredskaber på plads og forhindre spild.

Advarselsetiketter (med symboler)

- **Advarsel:** Varme overflade

Håndter produkter forsigtigt, når de er varme. Brug ovnhandsker eller et stof for at undgå forbrændinger.
- **Forsigtig:** Små dele

Hold små dele uden for børns rækkevidde for at undgå kvælningsfare.
- **Advarsel:** Skarpe kanter

Vær forsigtig med skarpe kanter, især på metaldele som kanterne på stegepander eller pizzapander.



- **Advarsel:** Brug kun på induktionskomfurer

Brug kun pander på induktionskomfurer for at undgå overophedning og skader.
 - **Advarsel:** Fare for elektrisk stød

Sørg for, at produktet er frakoblet strømforsyningen, før du rengør eller justerer det.
-

Vi forbeholder os retten til at ændre teksten, designet og de tekniske data om produktet uden forudgående varsel. Dette dokument er oprettet i overensstemmelse med EU's Generelle Produktsikkerhedsforordning (GPSR) og sikrer, at de nævnte produkter opfylder alle sikkerheds- og sporbarhedskrav i henhold til EU-lovgivning.

SV - Svenska (Swedish)

Säkerhetsinformation




- **Materialsäkerhet:**
 - Alla listade produkter är tillverkade av giftfria material som aluminium, silikon, rostfritt stål, TPR (termoplastisk gummi) och trä i enlighet med EU:s säkerhetsstandarder.
 - För artiklar som innehåller metallkomponenter (som lock på kastruller, stekpannor), kontrollera att inga vassa kanter finns som kan orsaka skador.
 - Silikon- och TPR-material som används i handtag och knoppar är värmebeständiga och halkfria och säkerställer säker användning.
 - **Hantering och förvaring:**
 - Förvara produkterna på en torr plats för att undvika korrosion eller skador, särskilt på metallprodukter.
 - Se till att produkterna får god ventilation vid användning för att förhindra överhettning, särskilt vid användning av stekpannor.
 - **Temperaturvarning:**
 - **Induktionspannor** är endast avsedda för användning på induktionshällar. Använd dem inte på andra värmekällor för att undvika överhettning.
 - **Kastrullock, pizzapanor och stänkskydd** kan bli mycket varma under användning, hantera dem försiktigt med ugnsvantar eller grytlappar.
 - **Risk för smådelar:**
 - Artiklar som **lockknoppar** och **handtag** kan innehålla små avtagbara delar. Förvara dem utom räckhåll för barn för att undvika kvävningsrisk.
 - **Risk för brännskador eller förbränning:**
 - Hantera **heta ytor** försiktigt, särskilt när du använder **stänkskydd för kastruller** eller **stekpannor** vid höga temperaturer.
-

Användarinformation

- **Induktionspannor:**

- Passar för användning på induktionshällar.
- Se till att pannan är helt torr innan användning.
- Använd med måttlig värme för att undvika skador på beläggningen eller deformation av pannan.
- Rengör noggrant efter användning för att förhindra uppbyggnad som kan påverka prestanda.
- **Pizzapannor:**
 - **Vanliga pizzapannor** kan användas för att baka pizza, bakverk eller andra bakade produkter.
 - **Perforerade pizzapannor** tillåter bättre luftcirkulation och ger ett krispigare resultat vid bakning.
 - **Silikonpizzapannor** är utformade för enkel borttagning och snabb rengöring. De är lämpliga för bakning vid temperaturer upp till 230°C.
- **Kastrullock och handtag:**
 - Kontrollera att lock och handtag är ordentligt fastsatta innan användning för att förhindra att de lossnar vid användning.
 - **Silikon- och rostfria handtag** ger ett bra grepp och bör regelbundet kontrolleras för slitage.
 - **Lockknoppar** ska alltid kontrolleras för att säkerställa att de är ordentligt fästa.
- **Stänkskydd:**
 - **Stänkskydd** ska användas för att förhindra att heta vätskor eller oljor stänker under matlagning, särskilt vid fritering eller kokning.
 - Se till att stänkskyddet är ordentligt fastsatt innan användning.
- **Kokpåsar:**
 - Följ instruktionerna på **potatispåsarna** för bästa resultat och för att undvika brännskador.
 - Använd aldrig påsarna i direkt kontakt med öppen eld.
- **Underlägg och skedhållare:**
 - **Underlägg** skyddar ytor från värme och bör placeras på ett plant underlag.
 - Använd **skedhållare** för att hålla köksredskap på plats och förhindra spill.

Varningsetiketter (med symboler)

- **Varning:** Het yta

Hantera produkterna försiktigt när de är uppvärmda. Använd ugnsvantar eller en trasa för att undvika brännskador.
- **Varning:** Små delar

Håll små delar utom räckhåll för barn för att undvika kvävning.
- **Varning:** Skarpa kanter

Var försiktig med vassa kanter, särskilt på metallkomponenter som kanterna på stekpannor eller pizzapannor.

- **Varning:** Använd ej på icke-induktionshällar



Använd pannorna enbart på induktionshällar för att undvika överhettning och skador.

- **Varning:** Risk för elektriska stötar



Kontrollera att produkten är urkopplad från strömkällan innan du rengör eller justerar den.



Vi förbehåller oss rätten att ändra texten, designen och de tekniska uppgifterna för produkten utan föregående meddelande. Detta dokument har skapats i enlighet med EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR) och säkerställer att de listade produkterna uppfyller alla säkerhets- och spårbarhetskrav enligt EU-lagstiftningen.

FI - Suomi (Finnish)




Turvallisuustiedot



- **Materiaaliturvallisuus:**
 - Kaikki luetellut tuotteet on valmistettu myrkyttömistä materiaaleista, kuten alumiinista, silikonista, ruostumattomasta teräksestä, TPR:stä (termoplastinen kumi) ja puusta, EU:n turvallisuusstandardien mukaisesti.
 - Metalliosia sisältävissä tuotteissa (kuten kattilan kansissa, paistinpannuissa) varmista, että teräviä reunoja ei ole, jotta vältetään loukkaantumisriskit.
 - Silikonit ja TPR-materiaalit, joita käytetään kahvoissa ja nupeissa, ovat kuumuutta kestäviä ja liukumattomia, mikä takaa turvallisen käytön.
- **Käsittely ja säilytys:**
 - Säilytä tuotteet kuivassa paikassa estääksesi korroosiota tai vaurioitumista, erityisesti metallituotteissa.
 - Varmista, että tuotteilla on hyvä ilmanvaihto käytön aikana estääksesi ylikuumenemisen, erityisesti paistinpannujen käytön aikana.
- **Lämpötilavaroitus:**
 - **Induktio-pannut** on tarkoitettu käytettäväksi vain induktiokeittimillä. Älä käytä niitä muilla lämmönlähteillä ylikuumenemisen estämiseksi.
 - **Kattilan kannet, pizzapannat ja roiskeensuojat** voivat kuumentua käytön aikana. Käytä uunihanskoja tai patalappuja käsitellessäsi niitä.
- **Pienet osat:**
 - Tuotteet, kuten **kansinupit** ja **kahvat**, voivat sisältää pieniä irrotettavia osia. Pidä ne lasten ulottumattomissa tukehtumisvaaran välttämiseksi.
- **Palovammat ja kuumuusvauriot:**
 - Käsittele **kuumia pintoja** varovasti, erityisesti kun käytät **roiskeensuojia kattiloiden tai paistinpannujen** kanssa korkeissa lämpötiloissa.

Käyttötiedot

- **Induktio-pannut:**
 - Sopii käytettäväksi induktiokeittimillä.
 - Varmista, että pannu on täysin kuiva ennen käyttöä.
 - Käytä kohtalaista lämpöä estääksesi pinnoitteen vaurioitumisen tai pannun muodonmuutoksen.
 - Puhdista huolellisesti käytön jälkeen estääksesi kertymistä, joka voi vaikuttaa suorituskykyyn.
- **Pizzapannat:**
 - **Tavalliset pizzapannat** soveltuvat pizzan, leivonnaisten tai muiden leivottavien tuotteiden paistamiseen.
 - **Reikäiset pizzapannat** mahdollistavat paremman ilmanvaihdon ja antavat rapeamman paistopinnan.
 - **Silikonipizzapannat** on suunniteltu helppoon poistamiseen ja nopeaan puhdistukseen. Ne soveltuvat käytettäväksi jopa 230 °C lämpötilassa.
- **Kattilan kannet ja kahvat:**
 - Varmista, että kannet ja kahvat ovat kunnolla kiinni ennen käyttöä, jotta ne eivät irtoa vahingossa käytön aikana.
 - **Silikoni- ja ruostumattomasta teräksestä valmistetut kahvat** tarjoavat hyvän otteen ja ne tulisi tarkistaa säännöllisesti kulumisen varalta.
 - **Kansinupit** on tarkistettava ennen käyttöä, jotta varmistetaan, että ne on kiinnitetty kunnolla.
- **Roiskeensuojat:**
 - **Roiskeensuojia** käytetään estämään kuumien nesteiden tai öljyjen roiskumista ruoanlaiton aikana, erityisesti paistettaessa tai keitettäessä.
 - Varmista, että roiskeensuoja on kunnolla kiinnitetty ennen käyttöä.
- **Keittohousut:**
 - Noudata **perunapussien** ohjeita optimaalisten tulosten saavuttamiseksi ja palovammojen välttämiseksi.
 - Älä käytä pusseja suoraan avotulen läheisyydessä.
- **Pannunalustat ja lusikanpidikkeet:**
 - **Pannunalustat** suojaavat pintoja kuumuudelta ja ne tulisi asettaa tasaiselle alustalle.
 - Käytä **lusikanpidikkeitä** pitämään keittiövälineet paikoillaan ja estämään roiskeet.

Varoitusmerkinnät (symbolit)

- **Varoitus:** Kuuma pinta

Käsittele tuotteita varovasti, kun ne ovat kuumia. Käytä uunihanskoja tai liinaa palovammojen estämiseksi.
- **Varoitus:** Pienet osat

Pidä pienet osat poissa lasten ulottuvilta tukehtumisvaaran välttämiseksi.
- **Varoitus:** Terävät reunat

Ole varovainen terävien reunojen kanssa, erityisesti metallikomponenteissa, kuten paistinpannujen tai pizzapannujen reunoilla.

- **Varoitus:** Käytä vain induktiokeittimillä

Käytä pannuja vain induktiokeittimillä ylikuumenemisen ja vaurioiden estämiseksi.
 - **Varoitus:** Sähkötörmäysriski

Varmista, että tuote on irrotettu virtalähteestä ennen sen puhdistamista tai säätämistä.
-

Pidätämme oikeuden muuttaa tuotteen tekstiä, suunnittelua ja teknisiä tietoja ilman ennakkoilmoitusta. Tämä asiakirja on laadittu EU:n yleisen tuoteturvallisuusasetuksen (GPSR) mukaisesti, ja se varmistaa, että luetellut tuotteet täyttävät kaikki turvallisuus- ja jäljitettävyyssvaatimukset EU-lainsäädännön mukaan.

PL - Polski (Polish)



Informacje o bezpieczeństwie




- **Bezpieczeństwo materiałów:**
 - Wszystkie wymienione produkty wykonane są z nietoksycznych materiałów, takich jak aluminium, silikon, stal nierdzewna, TPR (guma termoplastyczna) i drewno, zgodnie z normami bezpieczeństwa UE.
 - Produkty zawierające elementy metalowe (np. pokrywki do garnków, patelnie) należy sprawdzić pod kątem ostrych krawędzi, które mogą powodować uszkodzenia.
 - Silikonowe i TPR materiały używane w uchwytach i gałkach są odporne na ciepło i antypoślizgowe, zapewniając bezpieczne użytkowanie.
 - **Obsługa i przechowywanie:**
 - Przechowuj produkty w suchym miejscu, aby uniknąć korozji lub uszkodzeń, szczególnie w przypadku produktów metalowych.
 - Zapewnij odpowiednią wentylację produktów podczas użytkowania, aby zapobiec przegrzaniu, zwłaszcza w przypadku używania patelni.
 - **Ostrzeżenie o temperaturze:**
 - **Patelnie indukcyjne** przeznaczone są tylko do użytku na kuchenkach indukcyjnych. Nie używać ich na innych źródłach ciepła, aby uniknąć przegrzania.
 - **Pokrywki do garnków, patelnie i osłony na roztwory** mogą stać się bardzo gorące podczas użytkowania, należy je obsługiwać ostrożnie za pomocą rękawic piekarniczych lub ręczników.
 - **Ryzyko małych części:**
 - Produkty takie jak **gałki do pokrywek i uchwyty** mogą zawierać małe, wymienne części. Przechowywać je z dala od dzieci, aby uniknąć ryzyka udławienia.
 - **Ryzyko poparzeń:**
 - Ostrożnie obchodź się z **gorącymi powierzchniami**, szczególnie gdy używasz **osłon do garnków** lub **patelni** w wysokich temperaturach.
-

Informacje o użytkowaniu

- **Patelnie indukcyjne:**
 - Przeznaczone do użytku na kuchenkach indukcyjnych.
 - Upewnij się, że patelnia jest całkowicie sucha przed użyciem.
 - Używaj umiarkowanego ciepła, aby uniknąć uszkodzenia powłoki lub odkształcenia patelni.
 - Dokładnie czyść po każdym użyciu, aby zapobiec osadzaniu się resztek, co może wpłynąć na wydajność.
- **Patelnie do pizzy:**
 - **Zwykłe patelnie do pizzy** nadają się do pieczenia pizzy, ciast lub innych produktów pieczonych.
 - **Patelnie perforowane** zapewniają lepszy przepływ powietrza i sprawiają, że spód pizzy jest bardziej chrupiący.
 - **Silikonowe patelnie do pizzy** są zaprojektowane do łatwego usuwania i szybkiego czyszczenia. Nadają się do pieczenia w temperaturach do 230°C.
- **Pokrywki i uchwyty:**
 - Sprawdź, czy pokrywki i uchwyty są dobrze zamocowane przed użyciem, aby uniknąć ich przypadkowego odłączenia.
 - **Silikonowe i ze stali nierdzewnej uchwyty** zapewniają pewny chwyt, należy je regularnie sprawdzać pod kątem zużycia.
 - **Gałki do pokrywek** należy regularnie sprawdzać, aby upewnić się, że są dobrze przymocowane.
- **Oslony przed rozpryskami:**
 - **Oslony przed rozpryskami** służą do ochrony przed rozpryskami gorącego tłuszczu lub oleju podczas gotowania, zwłaszcza przy smażeniu lub gotowaniu.
 - Upewnij się, że osłona przed rozpryskami jest dobrze zamocowana przed użyciem.
- **Torby do gotowania:**
 - Stosuj się do instrukcji na **torbach do gotowania ziemniaków**, aby uzyskać najlepsze rezultaty i uniknąć poparzeń.
 - Nigdy nie używaj toreb w bezpośrednim kontakcie z ogniem.
- **Podstawki i uchwyty na łyżki:**
 - **Podstawki** chronią powierzchnie przed wysokimi temperaturami i należy je umieścić na płaskiej powierzchni.
 - Używaj **uchwyty na łyżki** do przechowywania przyborów kuchennych w jednym miejscu i zapobiegaj rozlaniu.

Etykiety ostrzegawcze (z symbolami)

- **Ostrzeżenie:** Gorąca powierzchnia

Zachowaj ostrożność przy obchodzeniu się z produktami, gdy są gorące. Używaj rękawic piekarniczych lub ręczników, aby uniknąć poparzeń.
- **Ostrzeżenie:** Małe części

Trzymaj małe części poza zasięgiem dzieci, aby uniknąć ryzyka udławienia.

- **Ostrzeżenie:** Ostro zakończone krawędzie

Bądź ostrożny z ostrymi krawędziami, zwłaszcza w przypadku metalowych elementów, takich jak krawędzie patelni lub patelni do pizzy.
- **Ostrzeżenie:** Używaj tylko na kuchenkach indukcyjnych

Używaj patelni wyłącznie na kuchenkach indukcyjnych, aby uniknąć przegrzania i uszkodzeń.
- **Ostrzeżenie:** Ryzyko porażenia prądem

Upewnij się, że produkt jest odłączony od źródła zasilania przed jego czyszczeniem lub regulowaniem.

Zastrzegamy sobie prawo do zmiany tekstu, projektu i danych technicznych produktu bez wcześniejszego powiadomienia. Dokument ten został sporządzony zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 2019/1020 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR) i zapewnia, że wymienione produkty spełniają wszystkie wymagania dotyczące bezpieczeństwa i śledzenia zgodnie z prawodawstwem Unii Europejskiej.

CS - Čeština (Czech)

Informace o bezpečnosti

- **Bezpečnost materiálů:**
 - Všechny uvedené produkty jsou vyrobeny z netoxických materiálů, jako je hliník, silikon, nerezová ocel, TPR (termoplastická guma) a dřevo, v souladu s bezpečnostními normami EU.
 - Produkty obsahující kovové součásti (např. pokličky na hrnce, pánve) je nutné zkontrolovat, zda neobsahují ostré hrany, které by mohly způsobit zranění.
 - Silikonové a TPR materiály používané v rukojetích a knoflících jsou odolné vůči teple a protiskluzové, což zajišťuje bezpečné použití.
- **Manipulace a skladování:**
 - Ukládejte produkty na suchém místě, aby nedošlo k jejich korozi nebo poškození, zejména u kovových výrobků.
 - Ujistěte se, že produkty mají při používání dobré větrání, aby se předešlo přehřátí, zejména u pánví.
- **Varování ohledně teploty:**
 - **Indukční pánve** jsou určeny pouze pro použití na indukčních varných deskách. Nepoužívejte je na jiných zdrojích tepla, abyste předešli přehřátí.
 - **Pokličky na hrnce, pánve a ochrany proti rozstříkávání** se mohou při používání velmi zahřát, zacházejte s nimi opatrně pomocí chňapek nebo utěrky.
- **Riziko malých dílů:**

- Produkty jako **knoflíky na poklice** a **rukojeti** mohou obsahovat malé odnímatelné části. Uchovávejte je mimo dosah dětí, aby se předešlo riziku udušení.
 - **Riziko popálenin:**
 - Zacházejte opatrně s **horkými povrchy**, zejména při použití **ochrany proti rozstříkovaní hrnců** nebo **pánví** při vysokých teplotách.
-

Informace o používání

- **Indukční pánve:**
 - Jsou určeny pro použití na indukčních varných deskách.
 - Před použitím se ujistěte, že je pánev zcela suchá.
 - Používejte mírné teplo, abyste se vyhnuli poškození povrchu nebo deformaci pánve.
 - Po každém použití důkladně vyčistěte, abyste zabránili hromadění nečistot, které by mohly ovlivnit výkon.
 - **Pánve na pizzu:**
 - **Běžné pánve na pizzu** jsou vhodné k pečení pizzy, pečiva nebo jiných pečených produktů.
 - **Perforované pánve na pizzu** umožňují lepší cirkulaci vzduchu a dosahují křupavějšího výsledku při pečení.
 - **Silikonové pánve na pizzu** jsou navrženy pro snadné vyjmutí a rychlé čištění. Jsou vhodné pro pečení při teplotách až 230°C.
 - **Pokličky a rukojeti:**
 - Před použitím zkontrolujte, zda jsou pokličky a rukojeti pevně připevněny, abyste předešli jejich uvolnění při používání.
 - **Silikonové a nerezové rukojeti** poskytují dobrý úchop a měly by být pravidelně kontrolovány z hlediska opotřebení.
 - **Knoflíky na poklice** by měly být vždy zkontrolovány, zda jsou dobře připevněny.
 - **Ochrany proti rozstříkovaní:**
 - **Ochrany proti rozstříkovaní** se používají k ochraně před rozstříkujícími horkými tekutinami nebo olejem při vaření, zejména při smažení nebo vaření.
 - Před použitím se ujistěte, že ochrana proti rozstříkovaní je správně připevněna.
 - **Vařicí sáčky:**
 - Postupujte podle pokynů na **sáčcích na vaření brambor** pro dosažení nejlepších výsledků a zamezení popálenin.
 - Sáčky nikdy nepoužívejte v přímém kontaktu s otevřeným ohněm.
 - **Podložky a držáky na lžice:**
 - **Podložky** chrání povrchy před teplem a měly by být umístěny na rovné ploše.
 - Používejte **držáky na lžice**, abyste udrželi kuchyňské nástroje na místě a zabránili rozliti.
-

Varovné symboly (s ikonami)

- **Varování:** Horký povrch



Zacházejte s produkty opatrně, když jsou horké. Používejte chňapky nebo utěrky, abyste se vyhnuli popáleninám.

- **Varování:** Malé části



Uchovávejte malé části mimo dosah dětí, abyste předešli riziku udušení.

- **Varování:** Ostré hrany



Buďte opatrní s ostrými hranami, zejména u kovových součástí, jako jsou okraje pánví nebo pánví na pizzu.

- **Varování:** Používejte pouze na indukčních varných deskách



Používejte pánve pouze na indukčních varných deskách, abyste předešli přehřátí a poškození.

- **Varování:** Riziko úrazu elektrickým proudem



Před čištěním nebo úpravou produktu se ujistěte, že je odpojen od zdroje napájení.



Vyhrazujeme si právo měnit text, design a technické údaje produktu bez předchozího upozornění. Tento dokument byl vypracován v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 2019/1020 o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR) a zajišťuje, že uvedené produkty splňují všechny požadavky na bezpečnost a sledovatelnost v souladu s právními předpisy EU.

SK - Slovenčina (Slovak)

Bezpečnostné informácie

- **Bezpečnosť materiálov:**
 - Všetky uvedené produkty sú vyrobené z netoxických materiálov, ako je hliník, silikón, nerezová oceľ, TPR (termoplastická guma) a drevo, v súlade s bezpečnostnými normami EÚ.
 - Produkty obsahujúce kovové komponenty (napr. pokrievky na hrnce, panvice) je potrebné skontrolovať, či neobsahujú ostré hrany, ktoré by mohli spôsobiť zranenie.
 - Silikónové a TPR materiály používané v rukovätiach a gombíkoch sú odolné voči teplu a protišmykové, čo zaručuje bezpečné používanie.
- **Manipulácia a skladovanie:**
 - Ukladajte produkty na suchom mieste, aby ste predišli korózii alebo poškodeniu, najmä pri kovových produktoch.
 - Uistite sa, že produkty majú pri používaní dobrú ventiláciu, aby sa predišlo prehriatiu, najmä pri použití pánví.
- **Varovanie ohľadom teploty:**






- **Indukčné panvice** sú určené len na použitie na indukčných varných doskách. Nepoužívajte ich na iných zdrojoch tepla, aby ste predišli prehriatiu.
 - **Pokrievky na hrnce, panvice a ochrany proti striekaniu** sa môžu pri používaní veľmi zahriať, manipulujte s nimi opatrne pomocou chňapiek alebo utierok.
 - **Riziko malých častí:**
 - Produkty ako **gombíky na pokrievky a rukoväte** môžu obsahovať malé odnímateľné časti. Uchovávajte ich mimo dosah detí, aby ste predišli riziku udusenía.
 - **Riziko popálenín:**
 - Opatrne manipulujte s **horúcimi povrchni**, najmä pri používaní **ochrán proti striekaniu hrncov alebo panvíc** pri vysokých teplotách.
-

Informácie o používaní

- **Indukčné panvice:**
 - Sú určené na použitie na indukčných varných doskách.
 - Pred použitím sa uistite, že je panvica úplne suchá.
 - Používajte mierne teplo, aby ste predišli poškodeniu povrchu alebo deformácii panvice.
 - Po každom použití dôkladne vyčistite, aby ste zabránili nahromadeniu nečistôt, ktoré by mohli ovplyvniť výkon.
- **Panvice na pizzu:**
 - **Bežné panvice na pizzu** sú vhodné na pečenie pizze, pečiva alebo iných pečených produktov.
 - **Perforované panvice na pizzu** umožňujú lepšiu cirkuláciu vzduchu a dosahujú chrumkavejší výsledok pri pečení.
 - **Silikónové panvice na pizzu** sú navrhnuté na ľahké vybratie a rýchle čistenie. Sú vhodné na pečenie pri teplotách až 230°C.
- **Pokrievky a rukoväte:**
 - Pred použitím skontrolujte, či sú pokrievky a rukoväte pevne pripevnené, aby ste predišli ich uvoľneniu pri používaní.
 - **Silikónové a nerezové rukoväte** poskytujú dobrý úchop a mali by byť pravidelne kontrolované na opotrebovanie.
 - **Gombíky na pokrievky** by mali byť vždy skontrolované, či sú správne pripevnené.
- **Ochrany proti striekaniu:**
 - **Ochrany proti striekaniu** sa používajú na ochranu pred rozstrekovaním horúcich tekutín alebo oleja pri varení, najmä pri vyprázaní alebo varení.
 - Pred použitím sa uistite, že ochrana proti striekaniu je správne pripevnená.
- **Vrecúška na varenie:**
 - Postupujte podľa pokynov na **vrecúškach na varenie zemiakov**, aby ste dosiahli najlepšie výsledky a zabránili popáleninám.
 - Vrecúška nikdy nepoužívajte v priamom kontakte s otvoreným ohňom.
- **Podložky a držáky na lyžice:**
 - **Podložky** chránia povrchy pred teplom a mali by byť umiestnené na rovnej ploche.

- Používajte **držiačky na lyžice**, aby ste udržali kuchynské nástroje na svojom mieste a zabránili rozliatiu.

Varovné symboly (s ikonami)

- **Varovanie:** Horúci povrch

Manipulujte s produktmi opatrne, keď sú horúce. Používajte chňapky alebo utierky, aby ste sa vyhli popáleninám.
- **Varovanie:** Malé časti

Uchovávajte malé časti mimo dosah detí, aby ste predišli riziku udusenía.
- **Varovanie:** Ostré hrany

Buďte opatrní s ostrými hranami, najmä pri kovových súčiastkach, ako sú okraje panvíc alebo panvíc na pizzu.
- **Varovanie:** Používajte iba na indukčných varných doskách

Používajte panvice iba na indukčných varných doskách, aby ste predišli prehriatiu a poškodeniu.
- **Varovanie:** Riziko úrazu elektrickým prúdom

Pred čistením alebo úpravou produktu sa uistite, že je odpojený od zdroja napájania.

Vyhradzujeme si právo meniť text, dizajn a technické údaje produktu bez predchádzajúceho upozornenia. Tento dokument bol vypracovaný v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 2019/1020 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov (GPSR) a zaisťuje, že uvedené produkty spĺňajú všetky požiadavky na bezpečnosť a sledovateľnosť v súlade s právnymi predpismi EÚ.

HU - Magyar (Hungarian)

Biztonsági információk

- **Anyagbiztonság:**
 - Az összes felsorolt termék olyan nem toxikus anyagokból készült, mint az alumínium, szilikon, rozsdamentes acél, TPR (hőre lágyuló gumi) és fa, az EU biztonsági előírásaival összhangban.
 - A fém alkatrészeket (pl. fedők, serpenyők) ellenőrizni kell, hogy nincsenek-e éles szélek, amelyek sérülést okozhatnak.
 - A szilikon és TPR anyagok, amelyeket a fogantyúkon és a gombokon használnak, hőállóak és csúszásmentesek, biztosítva a biztonságos használatot.
- **Kezelés és tárolás:**






- Tárolja a termékeket száraz helyen, hogy elkerülje a rozsdásodást vagy sérüléseket, különösen a fémből készült termékek esetében.
 - Ügyeljen arra, hogy a termékek jól szellőző helyen legyenek tárolva, hogy elkerülje a túlmelegedést, különösen a serpenyők használata közben.
 - **Hőmérséklettel kapcsolatos figyelmeztetés:**
 - **Indukciós serpenyők** csak indukciós főzőlapokon használhatók. Ne használja őket más hőforráson, hogy elkerülje a túlmelegedést.
 - **Fedők, serpenyők és fröccsenés elleni védők** nagyon felmelegedhetnek a használat során, használjon konyhai kesztyűt vagy törülközőt a kezelésükhöz.
 - **Kis alkatrészek veszélye:**
 - Az olyan termékek, mint a **fedógombok** és a **fogantyúk**, tartalmazhatnak kicsi, eltávolítható alkatrészeket. Tartsa őket gyermekek elől, hogy elkerülje az fulladás veszélyét.
 - **Égési sérülés veszélye:**
 - Óvatosan bánjon a **forró felületekkel**, különösen, amikor **fedőkkel** vagy **serpenyőkkel** dolgozik magas hőmérsékleten.
-

Használati információk

- **Indukciós serpenyők:**
 - Indukciós főzőlapokon történő használatra készültek.
 - Használat előtt győződjön meg róla, hogy a serpenyő teljesen száraz.
 - Mérsékelt hőmérsékleten használja, hogy elkerülje a felület károsodását vagy deformálódását.
 - Minden használat után alaposan tisztítsa meg, hogy elkerülje a maradék étel lerakódását, amely befolyásolhatja a teljesítményt.
- **Pizza serpenyők:**
 - **Hagyományos pizza serpenyők** alkalmasak pizza, sütemények és egyéb sült termékek készítésére.
 - **Perforált pizza serpenyők** jobb levegő áramlást biztosítanak, és ropogósabb alját adnak a pizzának.
 - **Szilikon pizza serpenyők** könnyen eltávolíthatók és gyorsan tisztíthatók. 230°C-ig alkalmasak sütésre.
- **Fedők és fogantyúk:**
 - Használat előtt győződjön meg róla, hogy a fedők és fogantyúk jól rögzítve vannak, hogy elkerülje azok véletlenszerű leválását.
 - **Szilikon és rozsdamentes acél fogantyúk** biztos fogást biztosítanak, és rendszeresen ellenőrizni kell őket a kopás miatt.
 - **Fedógombokat** is rendszeresen ellenőrizze, hogy jól rögzítve legyenek.
- **Fröccsenés elleni védők:**
 - A **fröccsenés elleni védők** a forró olaj és zsiradék fröccsenése elleni védelmet biztosítanak főzés közben, különösen sütéskor vagy főzéskor.
 - Használat előtt győződjön meg róla, hogy a fröccsenés elleni védő megfelelően van rögzítve.
- **Főzőtáskák:**
 - Kövesse a **krumpli főzőtáska** használati utasításait a legjobb eredmények elérése érdekében, és a sérülések elkerülése érdekében.
 - Ne használja a táskákat közvetlenül a tűzön.

- **Alátétek és kanál tartók:**
 - Az **alátétek** megvédik a felületeket a magas hőmérséklettől, és sík felületen kell őket elhelyezni.
 - Használjon **kanál tartókat**, hogy a konyhai eszközöket egy helyen tárolja és megelőzze a kiömlést.
-

Figyelmeztető szimbólumok (ikonokkal)

- **Figyelmeztetés: Forró felület**

Óvatosan bánjon a termékekkel, amikor azok forrók. Használjon konyhai kesztyűt vagy törülközőt, hogy elkerülje az égési sérüléseket.
 - **Figyelmeztetés: Kis alkatrészek**

Tartsa a kis alkatrészeket gyermekektől elzárva, hogy elkerülje az fulladás veszélyét.
 - **Figyelmeztetés: Éles szélek**

Legyen óvatos az éles szélekkel, különösen a fémből készült alkatrészeknél, mint a serpenyők vagy pizzát sütő serpenyők szélei.
 - **Figyelmeztetés: Csak indukciós tűzhelyeken használható**

Csak indukciós tűzhelyen használja a serpenyőket, hogy elkerülje a túlmelegedést és a sérüléseket.
 - **Figyelmeztetés: Áramütés veszélye**

A termék tisztítása vagy beállítása előtt győződjön meg róla, hogy le van választva az áramforrástól.
-

Fenntartjuk a jogot, hogy a szöveget, a dizájnt és a műszaki adatokat előzetes értesítés nélkül módosítsuk. Ez a dokumentum az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1020 számú rendelete szerint készült, amely az általános termékbiztonságról (GPSR) szól, és biztosítja, hogy az itt felsorolt termékek megfelelnek minden biztonsági és nyomonkövethetőségi követelménynek az EU jogszabályaival összhangban.

RO - Română (Romanian)

Informații de siguranță

- **Siguranța materialelor:**
 - Toate produsele menționate sunt fabricate din materiale netoxice, precum aluminiu, silicon, oțel inoxidabil, TPR (guma termoplastică) și lemn, conform standardelor de siguranță ale Uniunii Europene.






- Produsele care conțin componente metalice (de exemplu, capace pentru oale, tigăi) trebuie verificate pentru margini ascuțite, care ar putea provoca răniri.
 - Materialele din silicon și TPR utilizate în mâneri și butoane sunt rezistente la căldură și antiderapante, asigurând o utilizare în siguranță.
 - **Manipularea și depozitarea:**
 - Depozitați produsele într-un loc uscat pentru a preveni coroziunea sau deteriorarea, mai ales pentru produsele din metal.
 - Asigurați-vă că produsele sunt depozitate într-un loc bine ventilat, pentru a evita supraîncălzirea, mai ales când utilizați tigăile.
 - **Atenționări referitoare la temperatură:**
 - **Tigăile pentru inducție** sunt destinate doar utilizării pe plite inducționale. Nu le utilizați pe alte surse de căldură pentru a preveni supraîncălzirea.
 - **Capacele pentru oale, tigăile și protecțiile împotriva stropirii** pot deveni foarte fierbinți în timpul utilizării. Manipulați-le cu grijă folosind mănuși sau un prosop.
 - **Risc de piese mici:**
 - Produsele, precum **butonul capacului și mânerele**, pot conține piese mici detașabile. Depozitați-le departe de copii pentru a preveni riscul de sufocare.
 - **Risc de arsuri:**
 - Manipulați cu grijă **suprafețele fierbinți**, mai ales atunci când utilizați **protectori împotriva stropirii sau tigăi** la temperaturi mari.
-

Informații de utilizare

- **Tigăi pentru inducție:**
 - Sunt destinate utilizării pe plite inducționale.
 - Înainte de utilizare, asigurați-vă că tigaia este complet uscată.
 - Folosiți căldură moderată pentru a preveni deteriorarea suprafeței sau deformarea tigăii.
 - După fiecare utilizare, curățați bine pentru a preveni acumularea resturilor care ar putea afecta performanța.
- **Tigăi pentru pizza:**
 - **Tigăile tradiționale pentru pizza** sunt potrivite pentru coacerea pizzei, a produselor de patiserie sau a altor produse coapte.
 - **Tigăile perforate pentru pizza** permit o circulație mai bună a aerului și obțin un rezultat mai crocant la coacere.
 - **Tigăile din silicon pentru pizza** sunt concepute pentru a fi ușor de îndepărtat și ușor de curățat. Sunt potrivite pentru coacerea la temperaturi de până la 230°C.
- **Capace și mâner:**
 - Înainte de utilizare, verificați dacă capacele și mânerele sunt fixate corespunzător pentru a preveni desprinderea acestora în timpul utilizării.
 - **Mânerele din silicon și oțel inoxidabil** oferă o prindere bună și trebuie verificate periodic pentru uzură.
 - **Butonul capacului** trebuie verificat întotdeauna pentru a se asigura că este bine fixat.
- **Protecții împotriva stropirii:**

- **Protecțiile împotriva stropirii** sunt folosite pentru a proteja de stropirile de lichide fierbinți sau ulei atunci când gătiți, în special în timpul prăjirii sau gătitului.
 - Înainte de utilizare, asigurați-vă că protecția împotriva stropirii este fixată corespunzător.
 - **Sacii pentru gătit:**
 - Urmați instrucțiunile de utilizare pentru **sacii de gătit cartofi** pentru a obține cele mai bune rezultate și pentru a preveni arsuri.
 - Nu utilizați sacii în contact direct cu flacăra deschisă.
 - **Supporturi pentru linguri:**
 - **Supporturile** protejează suprafețele de căldură și trebuie plasate pe o suprafață plană.
 - Utilizați **supporturi pentru linguri** pentru a menține ustensilele de bucătărie la locul lor și pentru a preveni vărsarea.
-

Simboluri de avertizare (cu icoane)

- **Avertisment:** Suprafață fierbinte

Manipulați produsele cu grijă atunci când sunt fierbinți. Folosiți mănuși sau un prosop pentru a preveni arsurile.
 - **Avertisment:** Piese mici

Depozitați piesele mici departe de copii pentru a preveni riscul de sufocare.
 - **Avertisment:** Margini ascuțite

Fiți atenți la marginile ascuțite, în special la componentele din metal, cum ar fi marginile tigăilor sau tigăilor pentru pizza.
 - **Avertisment:** Utilizați doar pe plite inducționale

Utilizați tigăile doar pe plite inducționale pentru a preveni supraîncălzirea și deteriorarea acestora.
 - **Avertisment:** Risc de electrocutare

Înainte de a curăța sau de a ajusta produsul, asigurați-vă că este deconectat de la sursa de alimentare.
-

Ne rezervăm dreptul de a modifica textul, designul și specificațiile tehnice ale produsului fără notificare prealabilă. Acest document a fost întocmit în conformitate cu Regulamentul Parlamentului European și al Consiliului (UE) nr. 2019/1020 privind siguranța generală a produselor (GPSR) și garantează că produsele menționate îndeplinesc toate cerințele de siguranță și trasabilitate conform legislației UE.

BG - Български (Bulgarian)

Информация за безопасност






- **Безопасност на материалите:**
 - Всички изброени продукти са изработени от нетоксични материали, като алуминий, силикон, неръждаема стомана, TPR (термопластичен каучук) и дърво, в съответствие с европейските стандарти за безопасност.
 - Продуктите с метални компоненти (например капаци за тенджери, тигани) трябва да се проверяват за остри ръбове, които могат да причинят наранявания.
 - Силиконовите и TPR материали, използвани в дръжките и копчетата, са термоустойчиви и противохлъзгащи, което осигурява безопасна употреба.
 - **Обработка и съхранение:**
 - Съхранявайте продуктите на сухо място, за да предотвратите ръждясване или повреда, особено за металните продукти.
 - Уверете се, че продуктите са съхранявани на добре проветриво място, за да се предотврати прегряване, особено когато използвате тиганите.
 - **Предупреждения за температура:**
 - **Тиганите за индукция** са предназначени само за използване на индукционни плочи. Не ги използвайте върху други източници на топлина, за да предотвратите прегряване.
 - **Капаците за тенджери, тиганите и защитите срещу пръски** могат да се нагряват до високи температури по време на употреба. Използвайте ръкавици или кърпа за безопасно боравене с тях.
 - **Опасност от малки части:**
 - Продуктите, като **копчета за капаци и дръжки**, могат да съдържат малки, отделящи се части. Дръжте ги далеч от деца, за да предотвратите опасност от задушаване.
 - **Опасност от изгаряния:**
 - Бъдете внимателни с **горещите повърхности**, особено при работа с **капачки** или **тигани** на високи температури.
-

Информация за употреба

- **Тигани за индукция:**
 - Предназначени за използване на индукционни плочи.
 - Проверете дали тиганът е напълно сух преди употреба.
 - Използвайте умерена топлина, за да предотвратите повреждане или деформиране на повърхността.
 - Почиствайте добре след всяка употреба, за да предотвратите натрупване на остатъци от храна, които могат да повлияят на представянето.
- **Тигани за пица:**
 - **Традиционните тигани за пица** са подходящи за печене на пица, сладкиши и други печени продукти.
 - **Перфорираните тигани за пица** позволяват по-добро циркулиране на въздуха и получаване на по-хрупкава основа.

- **Силиконови тигани за пица** лесно се отстраняват и се почистват лесно. Те са подходящи за печене до 230°C.
 - **Капаци и дръжки:**
 - Проверете дали капациите и дръжките са здраво закрепени преди употреба, за да предотвратите случайно отделяне.
 - **Силиконовите и неръждаеми дръжки** осигуряват добро захващане и трябва да се проверяват редовно за износване.
 - **Копчетата за капаци** трябва редовно да се проверяват за сигурно закрепване.
 - **Защити срещу пръски:**
 - **Защитите срещу пръски** се използват за защита срещу пръски от горещо масло и течности при готвене, особено при пържене или варене.
 - Проверете дали защитата срещу пръски е здраво закрепена преди употреба.
 - **Готварски торби:**
 - Следвайте инструкциите за употреба на **торбите за готвене на картофи**, за да постигнете най-добри резултати и да избегнете изгаряния.
 - Никога не използвайте торбите в пряк контакт с открит огън.
 - **Подложки и стойки за лъжици:**
 - **Подложките** предпазват повърхностите от топлина и трябва да се поставят на равна повърхност.
 - Използвайте **стойки за лъжици**, за да държите кухненските прибори на място и да предотвратите разливане.
-

Предупреждителни символи (с икони)

- **Предупреждение:** Гореща повърхност

Бъдете внимателни при работа с продукти, когато те са горещи. Използвайте ръкавици или кърпа, за да предотвратите изгаряния.
 - **Предупреждение:** Малки части

Дръжте малките части далеч от деца, за да избегнете опасност от задушаване.
 - **Предупреждение:** Остри ръбове

Бъдете внимателни с остри ръбове, особено при метални компоненти, като ръбовете на тигани или пици.
 - **Предупреждение:** Използвайте само на индукционни плочи

Използвайте тиганите само на индукционни плочи, за да предотвратите прегряване и повреда.
 - **Предупреждение:** Опасност от токов удар

Уверете се, че продуктът е изключен от захранването преди почистване или регулиране.
-

Запазваме си правото да променяме текста, дизайна и техническите характеристики на продукта без предварително уведомление. Този документ е съставен в съответствие с Регламент (ЕС) 2019/1020 на Европейския парламент и на Съвета относно общата безопасност на продуктите (GPSR) и осигурява, че изброените продукти отговарят на всички изисквания за безопасност и проследяемост, установени от законодателството на ЕС.

HR - Hrvatski (Croatian)

Informacije o sigurnosti





- **Sigurnost materijala:**
 - Svi navedeni proizvodi izrađeni su od netoksičnih materijala kao što su aluminij, silikon, nehrđajući čelik, TPR (termoplastična guma) i drvo, u skladu s europskim sigurnosnim standardima.
 - Proizvodi s metalnim dijelovima (npr. poklopci za lonce, tave) trebaju biti provjereni zbog oštih rubova koji mogu izazvati ozljede.
 - Silikonski i TPR materijali korišteni na drškama i gumbima su otporni na visoke temperature i protuklizni, čime se osigurava sigurna upotreba.
 - **Rukovanje i skladištenje:**
 - Pohranite proizvode na suhom mjestu kako biste spriječili hrđanje ili oštećenje, posebno kod metalnih proizvoda.
 - Osigurajte da su proizvodi pohranjeni na dobro ventiliranom mjestu kako biste spriječili pregrijavanje, posebno kada koristite tave.
 - **Upozorenja vezana uz temperaturu:**
 - **Tave za indukciju** namijenjene su samo za upotrebu na indukcijskim pločama. Nemojte ih koristiti na drugim izvorima topline kako biste spriječili pregrijavanje.
 - **Poklopci za lonce, tave i zaštite od prskanja** mogu postati vrlo vrući tijekom uporabe. Koristite rukavice ili krpu kako biste sigurno rukovali s njima.
 - **Opasnost od malih dijelova:**
 - Proizvodi poput **gumbića za poklopce** i **drški** mogu sadržavati male, odvojive dijelove. Držite ih izvan dohvata djece kako biste spriječili opasnost od gušenja.
 - **Opasnost od opekline:**
 - Pažljivo rukujte **vrućim površinama**, posebno kada radite s **poklopcima** ili **tavama** na visokim temperaturama.
-

Informacije o uporabi

- **Tave za indukciju:**
 - Namijenjene su za upotrebu na indukcijskim pločama.
 - Prije uporabe provjerite je li tava potpuno suha.
 - Koristite umjerenu toplinu kako biste spriječili oštećenje ili deformaciju površine.

- Temeljito očistite nakon svake uporabe kako biste spriječili nakupljanje ostataka hrane koji mogu utjecati na performanse.
- **Tave za pizzu:**
 - **Tradicionalne tave za pizzu** idealne su za pečenje pizze, peciva i drugih pečenih proizvoda.
 - **Perforirane tave za pizzu** omogućuju bolje cirkuliranje zraka, što rezultira hrskavijom podlogom.
 - **Silikonske tave za pizzu** lako se uklanjaju i lako se čiste. Namijenjene su pečenju na temperaturama do 230°C.
- **Poklopci i drške:**
 - Provjerite jesu li poklopci i drške sigurno pričvršćeni prije uporabe kako biste spriječili odvajanje tijekom korištenja.
 - **Silikonske i nehrđajuće drške** pružaju dobar hvat i treba ih redovito provjeravati na znakove trošenja.
 - **Gumbići za poklopce** trebaju se povremeno provjeravati na sigurnost.
- **Zaštita od prskanja:**
 - **Zaštite od prskanja** koriste se za zaštitu od prskanja vrućih tekućina i ulja tijekom kuhanja, osobito pri prženju ili kuhanju.
 - Prije uporabe osigurajte da je zaštita od prskanja ispravno pričvršćena.
- **Kuhališta:**
 - Slijedite upute za uporabu **kuharskih vrećica za krumpire** kako biste postigli najbolje rezultate i spriječili opekline.
 - Nikada ne koristite vrećice u neposrednom kontaktu s otvorenim plamenom.
- **Stalak za žlice:**
 - **Stalak** štiti površine od vrućine i treba ga postaviti na ravnu površinu.
 - Koristite **stalke za žlice** kako biste držali kuhinjske alate na svom mjestu i spriječili prolijevanje.

Upozoravajući simboli (s ikonicama)

- **Upozorenje:** Vruće površine

 Pazite kada radite s proizvodima kada su vrući. Koristite rukavice ili krpu kako biste spriječili opekline.
- **Upozorenje:** Mali dijelovi

 Držite male dijelove izvan dohvata djece kako biste spriječili opasnost od gušenja.
- **Upozorenje:** Oštri rubovi

 Budite pažljivi s oštrim rubovima, osobito na metalnim dijelovima, poput rubova tava ili pizza tava.
- **Upozorenje:** Koristiti samo na indukcijskim pločama

 Koristite tave samo na indukcijskim pločama kako biste spriječili pregrijavanje i oštećenje.

- **Upozorenje:** Opasnost od električnog udara



Osigurajte da je proizvod isključen iz napajanja prije čišćenja ili prilagodbe.

Zadržavamo pravo mijenjati tekst, dizajn i tehničke specifikacije proizvoda bez prethodne obavijesti. Ovaj dokument sastavljen je u skladu s Uredbom (EU) 2019/1020 Europskog parlamenta i Vijeća o općoj sigurnosti proizvoda (GPSR) i osigurava da navedeni proizvodi udovoljavaju svim sigurnosnim i praćenje zahtjevima prema zakonodavstvu EU.

SL - Slovenščina (Slovene)

Informacije o varnosti





- **Varnost materialov:**
 - Vsi navedeni izdelki so izdelani iz netoksičnih materialov, kot so aluminij, silikon, nerjaveče jeklo, TPR (termoplastični guma) in les, v skladu z evropskimi varnostnimi standardi.
 - Izdelki z kovinskimi deli (npr. pokrovke za lonce, ponve) morajo biti preverjeni zaradi ostrih robov, ki lahko povzročijo poškodbe.
 - Silikonski in TPR materiali, ki se uporabljajo na ročajih in gumbih, so odporni na visoke temperature in ne drseči, kar zagotavlja varno uporabo.
- **Ravnotežje in shranjevanje:**
 - Izdelke shranjujte na suhem mestu, da preprečite rjavenje ali poškodbe, zlasti pri kovinskih izdelkih.
 - Poskrbite, da so izdelki shranjeni na dobro prezračenem mestu, da preprečite pregrevanje, še posebej pri uporabi ponve.
- **Opozorila glede temperature:**
 - **Ponve za indukcijo** so zasnovane izključno za uporabo na indukcijskih kuhalnikih. Ne uporabljajte jih na drugih virih toplote, da preprečite pregrevanje.
 - **Pokrovke za lonce, ponve in zaščite proti pršenju** lahko postanejo zelo vroči med uporabo. Uporabite rokavice ali krpo za varno rokovanje z njimi.
- **Tveganje zaradi majhnih delov:**
 - Izdelki, kot so **gumbi za pokrove in ročaji**, lahko vsebujejo majhne ločljive dele. Hranite jih stran od otrok, da preprečite nevarnost zadušitve.
- **Tveganje zaradi opeklin:**
 - Pazite pri delu z **vročimi površinami**, še posebej pri delu s **pokrovmi ali ponvami** na visokih temperaturah.

Informacije o uporabi

- **Ponve za indukcijo:**
 - Namenjene so za uporabo na indukcijskih kuhalnikih.
 - Pred uporabo preverite, ali je ponev popolnoma suha.

- Uporabljajte zmerno toploto, da preprečite poškodbe ali deformacijo površine.
 - Po vsaki uporabi temeljito očistite, da preprečite nabiranje ostankov hrane, ki bi lahko vplivali na učinkovitost.
 - **Ponve za pico:**
 - **Tradicionalne ponve za pico** so primerne za peko pice, peciva in drugih pečenih izdelkov.
 - **Perforirane ponve za pico** omogočajo boljšo cirkulacijo zraka in tako omogočajo hrustljivo dno.
 - **Silikonske ponve za pico** se enostavno odstranijo in jih je enostavno očistiti. So primerne za peko pri temperaturah do 230°C.
 - **Pokrovke in ročaji:**
 - Preverite, ali so pokrovke in ročaji trdno pritrjeni pred uporabo, da preprečite nenamerno ločitev.
 - **Silikonski in nerjaveči ročaji** zagotavljajo dober oprijem in jih je treba redno preverjati zaradi morebitnega obrabe.
 - **Gumbi za pokrove** morajo biti redno preverjeni zaradi varnosti.
 - **Zaščite proti pršenju:**
 - **Zaščite proti pršenju** se uporabljajo za zaščito pred vročim oljem in tekočinami pri kuhanju, še posebej pri cvrtju ali kuhanju.
 - Preverite, ali je zaščita proti pršenju pravilno pritrjena pred uporabo.
 - **Kuharske vrečke:**
 - Sledite navodilom za uporabo **kuharskih vrečk za krompir**, da dosežete najboljše rezultate in preprečite opekline.
 - Nikoli ne uporabljajte vrečk v neposrednem stiku z odprtim ognjem.
 - **Nosilci za žlice:**
 - **Nosilci** ščitijo površine pred vročino in jih je treba postaviti na ravno površino.
 - Uporabite **nosilce za žlice**, da držite kuhinjske pripomočke na svojem mestu in preprečite razlivanje.
-

Opozorilni simboli (z ikonami)

- **Opozorilo:** Vroča površina

Pazite, ko delate z izdelki, ko so vroči. Uporabite rokavice ali krpo, da preprečite opekline.
- **Opozorilo:** Majhni deli

Držite majhne dele stran od otrok, da preprečite nevarnost zadušitve.
- **Opozorilo:** Ostro rob

Bodite pozorni na ostre robove, še posebej na kovinske dele, kot so robovi ponv ali pizzastav.
- **Opozorilo:** Uporaba samo na indukcijskih kuhalnikih

Uporabite ponve samo na indukcijskih kuhalnikih, da preprečite pregrevanje in poškodbe.

- **Opozorilo:** Nevarnost električnega udara



Preverite, ali je izdelek izključen iz napajanja, preden ga čistite ali prilagodite.

Zadržujemo si pravico do spreminjanja besedila, oblikovanja in tehničnih specifikacij izdelka brez predhodnega obvestila. Ta dokument je sestavljen v skladu z Uredbo (EU) 2019/1020 Evropskega parlamenta in Sveta o splošni varnosti izdelkov (GPSR) in zagotavlja, da navedeni izdelki izpolnjujejo vse zahteve za varnost in sledenje v skladu z zakonodajo EU.

TR - Türkçe (Turkish)

Güvenlik Bilgisi





- **Malzeme Güvenliği:**
 - Tüm belirtilen ürünler, Avrupa güvenlik standartlarına uygun olarak alüminyum, silikon, paslanmaz çelik, TPR (termoplastik kauçuk) ve ahşap gibi toksik olmayan malzemelerden üretilmiştir.
 - Metal bileşenlere sahip ürünler (örneğin, tencere kapakları, tavalar) keskin kenarları kontrol edilmelidir, çünkü bu durum yaralanmalara neden olabilir.
 - Saplarda ve düğmelerde kullanılan silikon ve TPR malzemeleri, yüksek sıcaklıklara dayanıklıdır ve kaymaz, bu da güvenli bir kullanım sağlar.
- **Depolama ve Kullanım:**
 - Ürünleri nemden koruyarak kuru bir yerde saklayın, özellikle metal ürünlerde paslanma ve hasar riskini önlemek için.
 - Ürünlerinizi iyi havalandırılan bir alanda saklayarak aşırı ısınmayı önleyin, özellikle tavalar kullanıldığında.
- **Sıcaklık Uyarıları:**
 - **İndüksiyon tavaları**, sadece indüksiyon ocaklarında kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Başka ısıtma kaynaklarında kullanmaktan kaçının, çünkü aşırı ısınma riski vardır.
 - **Tencere kapakları, tavalar ve sıçrama koruyucuları** kullanılırken aşırı sıcak olabilir. Güvenli bir şekilde tutmak için eldiven veya bez kullanın.
- **Küçük Parçalar Riski:**
 - **Kapak düğmeleri** ve **saplar** gibi ürünler, küçük ayrılabilir parçalar içerebilir. Çocuklardan uzak tutun, boğulma riskini önlemek için.
- **Yanma Riski:**
 - **Sıcak yüzeylerle** dikkatli çalışın, özellikle **kapaklar** veya **tavalar** ile yüksek sıcaklıklarda çalışırken.

Kullanım Bilgisi

- **İndüksiyon Tavaları:**
 - Sadece indüksiyon ocaklarında kullanılmak üzere tasarlanmıştır.
 - Kullanım öncesi tavayı iyice kurulaştırın.

- Yüzeyin bozulmasını veya deforme olmasını önlemek için ılımlı sıcaklık kullanın.
- Her kullanım sonrasında iyice temizleyin, çünkü yemek kalıntıları birikirse performansı olumsuz etkileyebilir.
- **Pizza Tavaları:**
 - **Geleneksel pizza tavaları**, pizza, tatlılar ve diğer fırınlanmış ürünler için uygundur.
 - **Perforated pizza tavaları**, hava dolaşımını iyileştirir ve daha gevrek bir taban sağlar.
 - **Silikon pizza tavaları**, kolayca çıkarılır ve temizlenmesi kolaydır. 230°C'ye kadar pişirme için uygundur.
- **Kapaklar ve Saplar:**
 - **Kapaklar ve saplar** güvenli bir şekilde takılı olduğundan emin olun, kullanırken ayrılmalarını önlemek için.
 - **Silikon ve paslanmaz saplar**, iyi bir kavrayış sağlar ve aşınmaya karşı düzenli olarak kontrol edilmelidir.
 - **Kapak düğmeleri**, güvenlik amacıyla düzenli olarak kontrol edilmelidir.
- **Sıçrama Koruyucuları:**
 - **Sıçrama koruyucuları**, kızgın yağ ve sıvılardan korunmak için kullanılır, özellikle kızartma veya kaynatma işlemleri sırasında.
 - Kullanımdan önce sıçrama koruyucusunun doğru şekilde takılı olduğundan emin olun.
- **Pişirme Torbaları:**
 - **Patates pişirme torbalarının** kullanım talimatlarına uygun şekilde kullanarak en iyi sonuçları elde edin ve yanmaları önleyin.
 - Torbaları asla açık ateşle doğrudan temas ettirmeyin.
- **Kaşık Tutucular:**
 - **Kaşık tutucular**, yüzeyleri sıcaklıklardan korur ve düz bir yüzeye yerleştirilmelidir.
 - **Kaşık tutucuları** kullanarak mutfak gereçlerinizi yerinde tutun ve dökülmeleri önleyin.

Uyarı Sembolleri (ikonlarla)

- **Uyarı: Sıcak Yüzey**

Ürünlerle çalışırken dikkatli olun, eğer sıcaklarsa. Yanıkları önlemek için eldiven veya bez kullanın.
- **Uyarı: Küçük Parçalar**

Küçük parçaları çocuklardan uzak tutun, boğulma riski olabilir.
- **Uyarı: Keskin Kenar**

Metal bileşenler gibi keskin kenarlara dikkat edin, tavaların veya pizza tavalarının kenarlarında.
- **Uyarı: Sadece Indüksiyon Ocağında Kullanılır**


Tavalari sadece induksiyon ocaklarında kullanın, aşırı ısınmayı ve hasarı önlemek için.

- **Uyarı: Elektrik Çarpması Riski**



Ürününüzü temizlemeden veya ayarlamadan önce fişinin çekildiğinden emin olun.

Metin, tasarım ve teknik özellikler konusunda değişiklik yapma hakkını saklı tutarız. Bu belge, Avrupa Birliği Genel Ürün Güvenliği Yönetmeliği (GPSR) ile uyumlu olarak hazırlanmıştır ve listedeki ürünlerin Avrupa yasaları tarafından belirlenen tüm güvenlik ve izlenebilirlik gereksinimlerini karşıladığını garanti eder.

EL - Ελληνικά (Greek)



Πληροφορίες Ασφάλειας




- **Ασφάλεια Υλικών:**
 - Όλα τα αναφερόμενα προϊόντα κατασκευάζονται από μη τοξικά υλικά, όπως αλουμίνιο, σιλικόνη, ανοξείδωτο ατσάλι, TPR (θερμοπλαστική ελαστομερής) και ξύλο, σύμφωνα με τα ευρωπαϊκά πρότυπα ασφαλείας.
 - Τα προϊόντα με μεταλλικά μέρη (π.χ. καπάκια κατσαρολών, τηγάνια) πρέπει να ελέγχονται για αιχμηρές άκρες που ενδέχεται να προκαλέσουν τραυματισμούς.
 - Τα υλικά σιλικόνης και TPR που χρησιμοποιούνται στις λαβές και τα κουμπιά είναι ανθεκτικά σε υψηλές θερμοκρασίες και αντιολισθητικά, παρέχοντας ασφαλή χρήση.
- **Αποθήκευση και Χειρισμός:**
 - Αποθηκεύστε τα προϊόντα σε ξηρό μέρος για να αποφύγετε τη σκουριά ή τη ζημιά, ιδιαίτερα με τα μεταλλικά προϊόντα.
 - Φροντίστε να αποθηκεύετε τα προϊόντα σε καλά αεριζόμενο χώρο για να αποτρέψετε την υπερθέρμανση, ιδιαίτερα κατά τη χρήση τηγανιών.
- **Προειδοποιήσεις Θερμοκρασίας:**
 - **Τηγάνια για επαγωγικές εστίες** είναι σχεδιασμένα μόνο για χρήση σε επαγωγικές εστίες. Μην τα χρησιμοποιείτε σε άλλες πηγές θερμότητας για να αποφύγετε υπερθέρμανση.
 - **Καπάκια κατσαρολών, τηγάνια και προστατευτικά κατά των πιτσιλισμάτων** μπορεί να γίνουν πολύ ζεστά κατά τη διάρκεια της χρήσης. Χρησιμοποιήστε γάντια ή πανί για ασφαλή χειρισμό.
- **Κίνδυνος από Μικρά Μέρρη:**
 - Τα προϊόντα όπως **κουμπιά καπακιών** και **λαβές** μπορεί να περιέχουν μικρά αποσπώμενα μέρη. Κρατήστε τα μακριά από τα παιδιά για να αποφύγετε κίνδυνο πνιγμού.
- **Κίνδυνος Καψίματος:**
 - Προσέξτε όταν εργάζεστε με **ζεστές επιφάνειες**, ειδικά με **καπάκια κατσαρολών** ή **τηγάνια** σε υψηλές θερμοκρασίες.

Πληροφορίες Χρήσης

- **Τηγάνια Επαγωγής:**
 - Χρησιμοποιούνται μόνο σε επαγωγικές εστίες.
 - Ελέγξτε ότι το τηγάνι είναι εντελώς στεγνό πριν τη χρήση.
 - Χρησιμοποιήστε μέτρια θερμότητα για να αποφύγετε ζημιές ή παραμόρφωση στην επιφάνεια.
 - Καθαρίστε καλά μετά από κάθε χρήση για να αποφύγετε συσσώρευση υπολειμμάτων φαγητού που μπορεί να επηρεάσουν την απόδοση.
- **Τηγάνια για Πίτσα:**
 - **Παραδοσιακά τηγάνια για πίτσα** είναι κατάλληλα για ψήσιμο πίτσας, γλυκών και άλλων ψημένων προϊόντων.
 - **Τηγάνια πίτσας με τρύπες** επιτρέπουν καλύτερη κυκλοφορία του αέρα και δημιουργούν πιο τραγανή βάση.
 - **Σιλικόνινα τηγάνια για πίτσα** βγαίνουν εύκολα και καθαρίζονται εύκολα. Κατάλληλα για ψήσιμο σε θερμοκρασίες μέχρι 230°C.
- **Καπάκια και Λαβές:**
 - Ελέγξτε ότι τα καπάκια και οι λαβές είναι σωστά τοποθετημένα πριν τη χρήση για να αποφύγετε αποκόλληση κατά τη χρήση.
 - **Σιλικόνι και ανοξείδωτες λαβές** προσφέρουν καλό κράτημα και πρέπει να ελέγχονται τακτικά για σημάδια φθοράς.
 - Τα **κουμπιά καπακιών** πρέπει να ελέγχονται περιοδικά για λόγους ασφαλείας.
- **Προστατευτικά κατά των Πιτσιλισμάτων:**
 - **Προστατευτικά κατά των πιτσιλισμάτων** χρησιμοποιούνται για προστασία από ζεστά υγρά και λάδι κατά το μαγείρεμα, ιδιαίτερα κατά το τηγάνισμα ή το βράσιμο.
 - Ελέγξτε ότι το προστατευτικό κατά των πιτσιλισμάτων είναι σωστά τοποθετημένο πριν τη χρήση.
- **Τσάντες Μαγειρικής:**
 - Ακολουθήστε τις οδηγίες χρήσης για τις **τσάντες μαγειρικής για πατάτες** για να πετύχετε τα καλύτερα αποτελέσματα και να αποφύγετε τα εγκαύματα.
 - Μην χρησιμοποιείτε τις τσάντες σε άμεση επαφή με ανοιχτή φωτιά.
- **Στηρίγματα Κουταλιών:**
 - Τα **στηρίγματα** προστατεύουν τις επιφάνειες από τη θερμότητα και πρέπει να τοποθετούνται σε επίπεδη επιφάνεια.
 - Χρησιμοποιήστε **στηρίγματα κουταλιών** για να κρατήσετε τα μαγειρικά εργαλεία στη θέση τους και να αποφύγετε διαρροές.

Προειδοποιητικά Σύμβολα (με εικονίδια)

- **Προειδοποίηση: Ζεστή Επιφάνεια**

Προσέξτε όταν δουλεύετε με προϊόντα που είναι ζεστά. Χρησιμοποιήστε γάντια ή πανί για να αποφύγετε εγκαύματα.
- **Προειδοποίηση: Μικρά Μέρρη**

Κρατήστε τα μικρά μέρη μακριά από τα παιδιά για να αποφύγετε κίνδυνο πνιγμού.

- **Προειδοποίηση:** Αιχμηρές Άκρες

Προσέξτε με τις αιχμηρές άκρες, ειδικά στα μεταλλικά μέρη, όπως οι άκρες από τηγάνια ή τα τηγάνια πίτσας.
- **Προειδοποίηση:** Χρησιμοποιήστε Μόνο σε Επαγωγικές Εστίες

Χρησιμοποιήστε τα τηγάνια μόνο σε επαγωγικές εστίες για να αποτρέψετε υπερθέρμανση και ζημιές.
- **Προειδοποίηση:** Κίνδυνος Ηλεκτροπληξίας

Ελέγξτε ότι η συσκευή είναι αποσυνδεδεμένη από την τροφοδοσία πριν από τον καθαρισμό ή τη ρύθμιση.

Διατηρούμε το δικαίωμα να κάνουμε αλλαγές στο κείμενο, το σχέδιο και τα τεχνικά χαρακτηριστικά του προϊόντος χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση. Αυτό το έγγραφο έχει συνταχθεί σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 2019/1020 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την γενική ασφάλεια των προϊόντων (GPSR) και διασφαλίζει ότι τα αναφερόμενα προϊόντα πληρούν όλες τις απαιτήσεις ασφάλειας και ιχνηλασιμότητας σύμφωνα με την ευρωπαϊκή νομοθεσία.

LT - Lietuvių (Lithuanian)

Saugos informacija

- **Medžiagų saugumas:**
 - Visi minėti produktai pagaminti iš netoksiškų medžiagų, tokių kaip aliuminis, silikonas, nerūdijantis plienas, TPR (termoplastinė guma) ir medis, laikantis Europos saugos standartų.
 - Produktai su metalinėmis dalimis (pvz., dangčiai, keptuvės) turi būti tikrinami dėl aštrių kraštų, kurie gali sukelti sužalojimus.
 - Silikoninės ir TPR medžiagos, naudojamos rankenose ir mygtukuose, atsparios aukštai temperatūrai ir neslidžios, užtikrinančios saugų naudojimą.
- **Sandėliavimas ir naudojimas:**
 - Laikykite produktus sausoje vietoje, kad išvengtumėte rūdijimo arba pažeidimų, ypač metaliniuose produktuose.
 - Užtikrinkite, kad produktai būtų laikomi gerai vėdinamoje vietoje, kad išvengtumėte perkaitimo, ypač naudojant keptuves.
- **Temperatūros įspėjimai:**
 - **Indukcinės keptuvės** skirtos tik naudoti indukcinėse viryklėse. Nenaudokite jų kitose šilumos šaltiniuose, kad išvengtumėte perkaitimo.
 - **Dangčiai, keptuvės ir apsaugos nuo žiežirbų** gali tapti labai karšti naudojant. Naudokite pirštines arba audinį, kad saugiai juos laikytumėte.
- **Mažų dalių pavojus:**
 - Produktai, tokie kaip **dangčio mygtukai** ir **rankenos**, gali turėti mažų atskiriamų dalių. Laikykite jas toliau nuo vaikų, kad išvengtumėte uždusimo pavojaus.

- **Gegėjimo pavojus:**
 - Atsargiai dirbkite su **karštomis paviršiais**, ypač dirbant su **dangčiais** ar **keptuvėmis** aukštoje temperatūroje.
-

Naudojimo informacija





- **Indukcinės keptuvės:**
 - Skirtos tik naudoti indukciniuose viryklėse.
 - Patikrinkite, kad keptuvė būtų visiškai sausa prieš naudojimą.
 - Naudokite vidutinę šilumą, kad išvengtumėte paviršiaus pažeidimų ar deformacijų.
 - Išvalykite po kiekvieno naudojimo, kad išvengtumėte maisto likučių kaupimosi, kurie gali paveikti našumą.
 - **Picos keptuvės:**
 - **Klasikinės picos keptuvės** tinka picoms, pyragams ir kitiems kepiniams.
 - **Perforuotos picos keptuvės** leidžia geresniam oro cirkuliavimui, sukuriančiam traškesnį pagrindą.
 - **Silikoninės picos keptuvės** lengvai ištraukiamos ir lengvai valomos, tinkamos iki 230°C temperatūros.
 - **Dangčiai ir rankenos:**
 - Patikrinkite, kad dangčiai ir rankenos būtų tinkamai sumontuoti prieš naudojimą, kad išvengtumėte jų atsiskyrimo naudojimo metu.
 - **Silikoninės ir nerūdijančio plieno rankenos** suteikia gerą sukibimą ir turėtų būti reguliariai tikrinamos dėl dėvėjimosi požymių.
 - **Dangčio mygtukai** turėtų būti periodiškai tikrinami dėl saugumo.
 - **Apsaugos nuo žiežirbų:**
 - **Apsaugos nuo žiežirbų** naudojamos karšties skysčiams ir aliejui, kad apsaugotų nuo stengimo ar išmetimo.
 - Patikrinkite, kad apsauga būtų tinkamai sumontuota prieš naudojimą.
 - **Virtuvinės krepšiai:**
 - Sekite **virtuvinių krepšių naudojimo instrukcijas**, kad pasiektumėte geriausių rezultatų ir išvengtumėte nudegimų.
 - Nenaudokite krepšių tiesiogiai liečiant ugnį.
 - **Šaukštų laikikliai:**
 - **Laikikliai** apsaugo paviršius nuo karščio ir turėtų būti dedami ant lygaus paviršiaus.
 - Naudokite **šaukštų laikiklius**, kad laikytumėte virtuvinius įrankius ir išvengtumėte lašėjimo.
-

Įspėjamieji simboliai (su piktogramomis)

- **Įspėjimas:** Karšta paviršius



Atsargiai dirbdami su produktais, kurie gali tapti karšti. Naudokite pirštines ar audinį, kad išvengtumėte nudegimų.

- **Īspējimas:** Mažos dalys

Laikykite mažas dalis toliau nuo vaikų, kad išvengtumėte uždusimo pavojaus.
- **Īspējimas:** Aštrios kraštai

Atsargiai su aštriais kraštais, ypač metalinėse dalyse, kaip keptuvių kraštai ar picos keptuvės.
- **Īspējimas:** Naudoti tik indukcinėse viryklėse

Naudokite keptuves tik indukcinėse viryklėse, kad išvengtumėte perkaitimo ir pažeidimų.
- **Īspējimas:** Elektros smūgio pavojus

Patikrinkite, kad įrenginys būtų atjungtas nuo maitinimo šaltinio prieš valymą ar reguliavimą.

Mes pasiliegame teisę keisti tekstą, dizainą ir technines produkto savybes be išankstinio įspėjimo. Šis dokumentas buvo parengtas pagal Europos Parlamento ir Tarybos Reglamento (ES) 2019/1020 dėl bendros produktų saugos (GPSR) nuostatas ir užtikrina, kad minėti produktai atitinka visas saugumo ir atsekamumo reikalavimus pagal Europos teisę.

LV - Latviešu (Latvian)

Drošības informācija






- **Materiālu drošība:**
 - Visi norādītie produkti ir izgatavoti no netoksiskām materiāliem, piemēram, alumīnija, silikona, nerūsējošā tērauda, TPR (termoplastiskā gumija) un koka, ievērojot Eiropas drošības standartus.
 - Produktiem, kas satur metāla daļas (piemēram, vāciņi, pannas), jāveic pārbaude, lai novērstu asu malu iespējamību, kas var izraisīt traumas.
 - Silikona un TPR materiāli, kas tiek izmantoti rokturos un pogās, ir izturīgi pret augstām temperatūrām un pret slīdēšanu, nodrošinot drošu lietošanu.
- **Uzglabāšana un apkope:**
 - Uzglabājiet produktus sausā vietā, lai novērstu rūsas vai bojājumu rašanos, it īpaši metāla produktiem.
 - Nodrošiniet, lai produkti būtu uzglabāti labi vēdināmās telpās, lai novērstu pārkaršanu, īpaši lietojot pannas.
- **Temperatūras brīdinājumi:**
 - **Indukcijas pannas** ir paredzētas tikai indukcijas plītīm. Neizmantojiet tās citos siltuma avotos, lai izvairītos no pārkaršanas.
 - **Vāki, pannas un izsmidzināšanas aizsargi** var kļūt ļoti karsti lietošanas laikā. Izmantojiet cimdsus vai audumu, lai droši turētu tos.
- **Mazas daļas brīdinājums:**

- Produktiem, piemēram, **vāka pogām** un **rokturiem**, var būt mazas daļas, kuras var noņemt. Turiet tās tālu no bērniem, lai novērstu aizrīšanās risku.
 - **Apdeguma risks:**
 - Esiet uzmanīgi, strādājot ar **karstām virsmām**, it īpaši, ja izmantojat **vāciņus** vai **pannas** augstā temperatūrā.
-

Lietošanas informācija

- **Indukcijas pannas:**
 - Izmantojamas tikai indukcijas plītīs.
 - Pirms lietošanas pārlicinieties, ka panna ir pilnīgi sausa.
 - Izmantojiet vidējas temperatūras, lai izvairītos no virsmas bojājumiem vai deformācijām.
 - Pēc katras lietošanas reizes rūpīgi notīriet, lai novērstu ēdiena paliekas uzkrāšanos, kas var ietekmēt veiktspēju.
 - **Picas pannas:**
 - **Tradicionālās picas pannas** ir piemērotas picu, pīrāgu un citu ceptu ēdienu gatavošanai.
 - **Perforētās picas pannas** ļauj labākai gaisa cirkulācijai, radot kraukšķīgu pamatni.
 - **Silikona picas pannas** ir viegli izņemt un viegli tīrāmas, piemērotas temperatūrām līdz 230°C.
 - **Vāki un rokturi:**
 - Pārlicinieties, ka vāki un rokturi ir pareizi uzstādīti pirms lietošanas, lai izvairītos no to atdalīšanās lietošanas laikā.
 - **Silikona un nerūsējošā tērauda rokturi** nodrošina labu satvērienu un jānodrošina to regulāra pārbaude, lai novērstu nolietojumu.
 - **Vāka pogas** jāveic periodiska pārbaude drošības nolūkos.
 - **Izsmidzināšanas aizsargi:**
 - **Izsmidzināšanas aizsargi** tiek izmantoti, lai aizsargātu no karstiem šķidrumiem un eļļas, kas var izsist uz āru, īpaši cepšanas vai vārīšanas laikā.
 - Pārlicinieties, ka izsmidzināšanas aizsargs ir pareizi uzstādīts pirms lietošanas.
 - **Vārīšanas maisi:**
 - Ievērojiet **vārīšanas maisu lietošanas norādījumus**, lai sasniegtu labākos rezultātus un izvairītos no apdegumiem.
 - N lietojiet maisus tiešā kontaktā ar atklātu uguni.
 - **Karotes atbalsta statīvi:**
 - **Atbalsta statīvi** aizsargā virsmas no karstuma un tiem jābūt novietotiem uz līdzenas virsmas.
 - Izmantojiet **karotes atbalsta statīvus**, lai noturētu virtuves piederumus un novērstu noplūdes.
-

Brīdinājuma simboli (ar ikonām)

- **Brīdinājums:** Karsta virsma

Esiet uzmanīgi, strādājot ar produktiem, kas var kļūt karsti. Izmantojiet cimdus vai audumu, lai izvairītos no apdegumiem.
- **Brīdinājums:** Mazas daļas

Turiet mazas daļas tālu no bērniem, lai novērstu aizrīšanās risku.
- **Brīdinājums:** Asas malas

Esiet uzmanīgi ar asinātām malām, īpaši metāla daļās, piemēram, pannās vai picas pannās.
- **Brīdinājums:** Izmantojiet tikai indukcijas plītīs

Izmantojiet pannas tikai indukcijas plītīs, lai izvairītos no pārkaršanas un bojājumiem.
- **Brīdinājums:** Elektriskās strāvas trieciena risks

Pārliecinieties, ka ierīce ir atvienota no barošanas pirms tīrīšanas vai pielāgošanas.

Mēs paturam tiesības veikt izmaiņas produkta tekstā, dizainā un tehniskajos datos bez iepriekšēja brīdinājuma. Šis dokuments ir sagatavots, ievērojot Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2019/1020 par vispārējo produktu drošību (GPSR) prasības un nodrošina, ka norādītie produkti atbilst visām drošības un izsekojamības prasībām saskaņā ar Eiropas tiesībām.

ET - Eesti (Estonian)

Turvalisuse teave






- **Materjalide ohutus:**
 - Kõik loetletud tooted on valmistatud mittetoksilistest materjalidest, nagu alumiinium, silikoon, roostevaba teras, TPR (termoplastne kumm) ja puit, järgides Euroopa ohutusstandardeid.
 - Metallosade, nagu kaaned ja pannid, osas tuleb teha kontroll, et vältida teravaid servi, mis võivad põhjustada vigastusi.
 - Silikoon- ja TPR-materjalid, mida kasutatakse käepidemetes ja nappudes, on kuumuskindlad ja tagavad hea haarde.
- **Ladustamine ja hooldus:**
 - Ladustage tooteid kuivas kohas, et vältida rooste tekkimist ja kahjustusi, eriti metalltoodetel.
 - Tagage, et tooted oleksid säilitatud hästi ventileeritavates ruumides, et vältida ülekuumenemist, eriti pannide puhul.
- **Temperatuurihoiatused:**
 - **Induktsioonpannid** on mõeldud ainult induktsioonpliididele. Ärge kasutage neid muudes kuumuse allikates, et vältida ülekuumenemist.

- **Kaante, pannide ja pritsimisekaitse** pinnad võivad kuumuda kasutamise ajal. Kasutage kindaid või riideesemeid, et neid ohutult käsitseda.
 - **Väikesed osad:**
 - Tooted, nagu **kaanenupud ja käepidemed**, sisaldavad väikeseid osi, mis võivad lahti tulla. Hoidke neid laste eest, et vältida lämbumisohtu.
 - **Põletusoht:**
 - Olge ettevaatlik, töötades **kuumade pindadega**, eriti kui kasutate **kaasi** või **panni** kõrgel temperatuuril.
-

Kasutamishüüdnad

- **Induktsioonipannid:**
 - Kasutage ainult induktsioonpliite.
 - Enne kasutamist veenduge, et pann on täiesti kuiv.
 - Kasutage keskmisi temperatuure, et vältida pinna kahjustusi või deformeerumist.
 - Pärast iga kasutamist puhastage põhjalikult, et vältida toidu jääkide kogunemist, mis võivad mõjutada toote töövõimet.
 - **Pitsapannid:**
 - **Traditsioonilised pitsapannid** sobivad ideaalselt pizza, pirukate ja muude küpsetiste valmistamiseks.
 - **Perforeeritud pitsapannid** tagavad parema õhuringluse, luues krõbedama aluse.
 - **Silikoonpitsapannid** on kergesti eemaldatavad ja kergesti puhastatavad, sobivad kuni 230°C temperatuurini.
 - **Kaante ja käepidemete hooldus:**
 - Enne kasutamist veenduge, et kaaned ja käepidemed oleksid õigesti paigaldatud, et vältida nende eemaldumist kasutamise ajal.
 - **Silikoon- ja roostevaba teras** käepidemed tagavad hea haarde ja neid tuleks regulaarselt kontrollida kulumise märke.
 - **Kaanenuppudele** tuleks teha regulaarselt kontroll, et tagada nende turvalisus.
 - **Pritsimisekaitse:**
 - **Pritsimispruulid** on mõeldud kuumade vedelike ja õli kaitsmiseks pritsmete ja ülekuumenemise eest.
 - Veenduge, et pritsimisekaitse oleks enne kasutamist õigesti paigaldatud.
 - **Küpsetuskottid:**
 - Järgige **küpsetuskottide kasutamishüüdnad**, et saavutada parimad tulemused ja vältida põletusi.
 - Ärge kasutage kotte otse avatud leegiga.
 - **Küpsetuslusikad:**
 - **Küpsetuslusikad** kaitsevad pindu kuumuse eest ja peaksid olema asetatud tasasele pinnale.
 - Kasutage **küpsetuslusika hoidikut**, et hoida oma köögitarvikud ja vältida tilkumist.
-

Hoiatusmärgid (ikoonidega)

- **Hoiatus:** Kuum pind

Olge ettevaatlik, kui töötate toodetega, mis võivad kuumeneda. Kasutage kindaid või riideesemeid, et vältida põletusi.
- **Hoiatus:** Väikesed osad

Hoidke väikesed osad laste eest, et vältida lämbumisohtu.
- **Hoiatus:** Teravad servad

Olge ettevaatlik teravate servadega, eriti metallosades, nagu pannide servad või pitsapannid.
- **Hoiatus:** Kasutage ainult induktsioonpliididel

Kasutage panne ainult induktsioonpliididel, et vältida ülekuumenemist ja kahjustusi.
- **Hoiatus:** Elektrilöögi oht

Veenduge, et seade on enne puhastamist või reguleerimist vooluvõrgust lahti ühendatud.

Meil on õigus teha muudatusi toote teksti, disaini ja tehniliste andmete osas ette teatamata. See dokument on koostatud vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusele (EL) 2019/1020 üldise tooteohutuse määruse (GPSR) kohaselt ning tagab, et loetletud tooted vastavad kõikidele ohutuse ja jälgitavuse nõuetele vastavalt EL-i seadusandlusele.

IS - Íslenska (Icelandic)

Öryggisupplýsingar

- **Efniöryggi:**
 - Allir tilgreindir vörur eru framleiddar úr óeittraðefnum efnum eins og ál, sílikoni, ryðfríu stáli, TPR (termóplast gúmmí) og viði og uppfylla öryggiskröfur Evrópusambandsins.
 - Það þarf að skoða málma sem innihalda hluti, eins og loki og pönnur, til að koma í veg fyrir að þau innihaldi beittar brúnir sem geta valdið meiðslum.
 - Sílikon og TPR efni sem notuð eru í handföngum og hnöppum eru hitastöðug og bjóða upp á góða grip.
- **Geymsla og viðhald:**
 - Geymið vörurnar á þurrum stað til að koma í veg fyrir ryð og skemmdir, sérstaklega á málmhlutum.
 - Gakktu úr skugga um að vörurnar séu geymdar í vel loftræstum herbergjum til að koma í veg fyrir ofhitnun, sérstaklega á pönnum.
- **Hitastigsviðvaranir:**
 - **Indúksjónspönnur** eru aðeins ætlaðar til notkunar á indúksjóneldavélum. Ekki nota þær á öðrum hitaheimildum til að koma í veg fyrir ofhitnun.

- **Loki, pönnur og úðunarvörn** geta orðið mjög heitar við notkun. Notið hanska eða klút til að meðhöndla þær örugglega.
 - **Smáhlutar:**
 - Vörur eins og **lokahnappar og handföng** innihalda smáhluti sem geta losnað. Haldið þeim frá börnum til að forðast óhappa vegna öndunarfæra.
 - **Brunaslys:**
 - Verið varkár við að vinna með **heitum yfirborðum**, sérstaklega þegar notað er **lok eða pönnur við háan hita.
-

Notkunarleiðbeiningar

- **Indúksjónspönnur:**
 - Notið aðeins á indúksjóneldavélum.
 - Áður en þú notar pönnuna, vertu viss um að hún sé alveg þurr.
 - Notaðu miðlungs hitastig til að koma í veg fyrir skemmdir eða ójöfnu.
 - Hreinsaðu pönnuna vel eftir hverri notkun til að forðast matarleifar sem geta haft áhrif á frammistöðu.
 - **Pizzapönnur:**
 - **Venjulegar pizzapönnur** eru fullkomnar til að elda pítsur, bökur og aðra bakarétti.
 - **Perforeraðar pizzapönnur** leyfa betri loftflæði og búa til stökka botninn.
 - **Sílikon pizzapönnur** eru auðvelt að taka út og auðvelt að hreinsa, þær þola allt að 230°C hitastig.
 - **Loki og handföng:**
 - Áður en þú notar vörur, vertu viss um að loki og handföng séu rétt sett upp til að koma í veg fyrir að þau losni við notkun.
 - **Sílikon- og ryðfríu stálhandföng** bjóða upp á gott grip og ætti að skoða þau reglulega fyrir slit.
 - **Úðunarvörn:**
 - **Úðunarvarnir** eru notaðar til að vernda gegn heitum vökvum og olíu sem getur sprungið eða dreift út við notkun.
 - Tryggðu að úðunarvörn sé rétt fest áður en notkun hefst.
 - **Bakaraírasa pokar:**
 - Fylgdu **bakaraírasa pokum notkunarleiðbeiningum** til að fá bestu niðurstöðu og forðastu bruna.
 - Ekki nota pokana beint við elda.
 - **Bakaraútsjaldari:**
 - **Bakaraútsjaldari** verndar yfirborðin frá hita og ætti að vera sett á sléttan flöt.
 - Notaðu **bakaraútsjaldara** til að halda matartækjum og forðast útlekafn.
-

Viðvörðunarskilti (með táknum)

- **Viðvörðun:** Heitt yfirborð



Vinnið varlega með vörum sem geta orðið heitar. Notið hanska eða klút til að forðast bruna.

- **Viðvörðun:** Smáhlutar



Haldið smáhlutum frá börnum, forðastu öndunarfærahættur.

- **Viðvörðun:** Beittar brúnir



Verið varlega með beittar brúnir, sérstaklega á málmhlutum, svo sem á pönnunum eða pizzapönnunum.

- **Viðvörðun:** Notið aðeins á indúksjóneldavélum



Notið aðeins pönnurnar á indúksjóneldavélum til að forðast ofhitnun og skemmdir.

- **Viðvörðun:** Hættan á raflost



Tryggið að tækið sé frá tengt rafmagn áður en það er hreinsað eða stillt.



Við förum með rétt til að breyta texta, hönnun og tæknilegum eiginleikum vöru án fyrirvara. Þessi skjal var útbúinn samkvæmt reglugerð (ES) 2019/1020 Evrópuþingsins og ráðsins um almennan öryggisreglur og tryggir að vörur sem nefndar eru uppfylla öll öryggis og rekjanleika kröfur samkvæmt Evrópskum lögum.

UK - Українська (Ukrainian)

Інформація з безпеки

- **Безпека матеріалів:**
 - Всі перелічені продукти виготовлені з нетоксичних матеріалів, таких як алюміній, силікон, нержавіюча сталь, TPR (термопластичний гумовий матеріал) та дерево, що відповідають європейським стандартам безпеки.
 - Металеві частини, такі як кришки та сковорідки, повинні бути перевірені на наявність гострих країв, щоб уникнути травм.
 - Силіконові та TPR матеріали, які використовуються в ручках та кнопках, стійкі до високих температур і забезпечують гарне зчеплення.
- **Зберігання та догляд:**
 - Зберігайте продукти в сухому місці, щоб уникнути корозії та пошкоджень, особливо на металевих частинах.
 - Переконайтеся, що продукти зберігаються в добре вентильованих приміщеннях, щоб запобігти перегріву, особливо для сковорідок.
- **Попередження температури:**
 - **Індукційні сковорідки** призначені тільки для використання на індукційних плитах. Не використовуйте їх на інших джерелах тепла, щоб уникнути перегріву.
 - **Кришки, сковорідки та захисні екрани** можуть нагріватися під час використання. Використовуйте рукавиці або тканину для їх безпечного оброблення.
- **Малі деталі:**

- Продукти, такі як **кнопки для кришок та ручки**, містять дрібні деталі, які можуть відокремлюватися. Тримайте їх подалі від дітей, щоб уникнути задихання.
 - **Обережно, опіки:**
 - Будьте обережні при роботі з **гарячими поверхнями**, особливо коли використовуєте **кришки або сковорідки при високих температурах**.
-

Інструкції з використання

- **Індукційні сковорідки:**
 - Використовуйте тільки на індукційних плитах.
 - Перед використанням переконайтесь, що сковорідка абсолютно суха.
 - Використовуйте середні температури, щоб уникнути пошкоджень або деформації.
 - Після кожного використання ретельно очистіть сковорідку, щоб уникнути залишків їжі, що можуть вплинути на ефективність.
 - **Піца-панелі:**
 - **Звичайні піца-панелі** ідеально підходять для випікання піци, пирогів та інших випічок.
 - **Перфоровані піца-панелі** забезпечують кращу циркуляцію повітря, створюючи хрустку основу.
 - **Силіконові піца-панелі** легко витягуються та легко очищаються, витримують температури до 230°C.
 - **Кришки та ручки:**
 - Перед використанням переконайтесь, що кришки та ручки правильно встановлені, щоб уникнути їх відокремлення під час використання.
 - **Силіконові та нержавіючі сталеві ручки** забезпечують гарне зчеплення і слід регулярно перевіряти їх на наявність зносу.
 - **Захисні екрани від бризок:**
 - **Захисні екрани від бризок** використовуються для захисту від гарячих рідин та олії, які можуть сплескатися або розбризкуватися під час використання.
 - Переконайтесь, що екран правильно встановлений перед початком використання.
 - **Пакети для запікання:**
 - Дотримуйтесь **інструкцій щодо використання пакетів для запікання**, щоб отримати найкращі результати та уникнути опіків.
 - Не використовуйте пакети безпосередньо вогняними джерелами.
 - **Тримач для ложок:**
 - **Тримачі для ложок** захищають поверхні від тепла і повинні бути встановлені на рівну поверхню.
 - Використовуйте **тримач для ложок**, щоб утримувати кухонне приладдя і уникнути проливання.
-

Попереджувальні знаки (з іконками)

- **Попередження:** Гаряча поверхня



Будьте обережні при роботі з продуктами, які можуть нагріватися. Використовуйте рукавиці або тканину, щоб уникнути опіків.

- **Попередження:** Малі деталі



Тримайте дрібні деталі подалі від дітей, щоб уникнути задихання.

- **Попередження:** Гострі краї



Будьте обережні з гострими краями, особливо на металевих частинах, таких як сковорідки або піца-панелі.

- **Попередження:** Використовувати тільки на індукційних плитах



Використовуйте сковорідки тільки на індукційних плитах, щоб уникнути перегріву та пошкоджень.

- **Попередження:** Опік від електричного струму



Переконайтесь, що пристрій відключений від мережі перед чищенням або регулюванням.



Ми залишаємо за собою право вносити зміни до тексту, дизайну та технічних характеристик продукту без попереднього повідомлення. Цей документ створено відповідно до Регламенту (ЄС) 2019/1020 Європейського парламенту та Ради про загальні правила безпеки продуктів і гарантує, що перераховані продукти відповідають всім вимогам безпеки та відстежуваності відповідно до законодавства ЄС.
